NOVOBYDŽOVSKÝ
ZPRAVODAJ

ROČNÍK LIII.
ČÍSLO 9
ZÁŘÍ 2026
20 KČ



Naši Svatovavřineckou pouť si tradičně užívaly hlavně děti

Více fotografií na straně 2

























SVATOVAVŘINECKÁ POUŤ A POSVÍCENÍ V NOVÉM BYDŽOVĚ

14.–17. srpna



Vážení čtenáři,

není to tak dlouho, co mě oslovil jeden můj známý – kaktusář, s námětem na rozhovor do zpravodaje. Tázaným měl být bývalý Bydžovák, 80letý celoživotní kaktusář, žijící v Hořicích. Měly padnout otázky ohledně jeho působení v bydžovském Klubu Alberta Vojtěcha Friče i ty týkající se bohatých zkušeností s pěstováním kaktusů. Když jsem pánovi napsal e-mail s prosbou, zda by mně mohl odpovědět na moje otázky, které bych mu zaslal, přišla po několika dnech překvapivá odpověď, že nebude vypracovávat slohové cvičení pro nějaký plátek. Lhal bych, kdybych zde napsal, že mě odpověď nepřekvapila a nezarmoutila. Za dobu mého více než dvacetiletého působení u „nějakého plátku" se mně ještě nestalo, že by mi někdo takhle „dal košem". No – všechno je jednou poprvé…

A proč vás vlastně touhle nedůležitou epizodou obtěžuji? Inu proto, že ji chci využít k poděkování vám všem, kteří spoluvytváříte náš zpravodaj. Znovu jsem si uvědomil, jak jste důležití! Jak vaše ochota pomáhat plnit stránky NZ pestrým, kvalitním obsahem z něj dělá dobrý časopis. Díky!

A cože to společně přinášíme na stránkách tohoto čísla? Tak třeba zprávu o tom, že Domov pro seniory V Aleji usiluje o ocenění Stavba roku 2026 či že u pokladny koupaliště už zaplatíte i kartou nebo mobilem. Co se změnilo za 31 let na úřadě? To je název zajímavého bilancování naší paní tajemnice. Přiblížíme i zvláštní závod, kterého se zúčastnil jeden Bydžovák a jeden Měníčák. Tenhle zpravodaj přináší i zprávu o tom, jaká byla uplynulá hokejová sezóna nebo třeba povídání, jak se měly děti na táboře Plátěná osada a na příměstských táborech v DDM. Přečtěte si i poněkud smutné povzdechnutí nad řekou Cidlinou… A samozřejmě, že to není ani zdaleka vše!

Přemýšlel jsem, jakých pár citátů použít k dnešnímu tématu. Tak třeba tyto: „Sami můžeme udělat tak málo, společně můžeme udělat tak mnoho." (Helen Kellerová), Nikdo neumí pískat symfonii. K tomu je potřeba celý orchestr." (H. E. Luccock), „Neexistuje člověk, který by se vytvořil sám. Svých cílů dosáhnete pouze s pomocí druhých." (George Shinn).

Milí čtenáři, přeji vám i sobě, abychom si uměli pomáhat. A taky přeji krásný zbytek léta!

Honza Skalický

P.S. Kdyby chtěl někdo z vás napsat o současné činnosti Klubu kaktusářů Alberta Vojtěcha Friče, rád zveřejním!

Co se změnilo za 31 let na úřadě?



Do pozice tajemnice městského úřadu jsem nastoupila 1. 6. 1995. Byla to obrovská výzva. Přišla jsem z velké výrobní firmy a vlastně jsem netušila, co mě čeká. Původně jsem chtěla zůstat jen tři roky, abych pochopila, jak funguje veřejná správa. Z dnešního pohledu to bylo období krátce po sametové revoluci a příslušná legislativa se vyvíjela doslova každým dnem.

A představte si – tehdy nebyly žádné mobily a počítače teprve začínaly. Na úřadě zpočátku nebyl ani jediný PC! Některá pracoviště byla vybavena pouze konzolí napojenou na centrální server, kde běželo několik základních agend. Tento „mozek úřadu" jsem měla v kanceláři přímo za zády a IT technik k nám přijížděl jednou měsíčně na pravidelnou údržbu. Informace se předávaly na papíře, psalo se na stroji (většinou už elektrickém) a hojně se používal kopírovací papír. Když bylo potřeba vyrobit větší množství kopií – například podklady pro zastupitele nebo letáky do domácností – nastoupil xerox či lihový rozmnožovací stroj.

Úřad měl v té době 31 zaměstnanců včetně hajného. Spadalo pod nás bytové hospodářství i městské lesy. Kino, knihovna a technické služby fungovaly jako samostatné organizace podobně jako dnes. Krátce před mým nástupem bylo zrušeno kulturní středisko a divadlo zůstávalo léta zavřené.

Zásadní zlom nastal 1. 1. 2003, kdy zanikly okresní úřady a nová legislativa naše město zařadila mezi obce s rozšířenou působností (ORP). Převzali jsme řadu kompetencí bývalého okresu. Od té doby vydáváme například občanské průkazy, cestovní pasy, řidičské i technické průkazy. Šla jsem cestou maximalizace efektivity a minimalizace stavu; po reformě úřad čítal 64 pracovních míst. Dnes, o více než 20 let později, zde máme 71,5 pracovního úvazku.

Velkou proměnou prošla technika. Po prvních počítačích, tiskárnách a kopírkách nahradily papírové kartotéky, poštovní a docházkové deníky i šanony plné agend specializované odborné softwary. Skříně s rozměrnými mapami nahradily přehledné mapové servery.

Dalším milníkem bylo zavedení elektronické spisové služby kolem roku 2005. Od té doby se veškerá podání i odchozí dokumenty evidují v systému. Dnes je naše spisová služba plně vybavena skenery a čárovými kódy. Úředníci mají k dispozici moderní technologie, které jim na jednu stranu práci usnadňují (ale zatím nezrychlují), na stranu druhou však vyžadují neustálé získávání nových odborných znalostí.

Ruku v ruce s technickým rozvojem šel i nárůst legislativy. Ve všech oblastech – od samosprávy až po výkon přenesené působnosti státu – došlo k obrovskému bobtnání právních předpisů. Náročné je to nejen pro úředníky, ale i pro samotné občany.

Zásadně se proměnila také komunikace s veřejností. Informace dnes předáváme prostřednictvím webových stránek, sociálních sítí či mobilních aplikací. Občané už nejsou odkázáni jen na tisk nebo osobní návštěvu přepážky. Za tři dekády jsme ušli obrovský kus cesty, a to jak uvnitř úřadu, tak v přístupu k občanům.

Novou výzvou dneška je digitalizace agend a zapojování umělé inteligence do úřednických procesů. Politici o tom rádi mluví a píší, realita je však někdy složitější – zářným (spíše nezářným) příkladem je nedávná problematická digitalizace stavebního řízení. To už je ale námět na jinou úvahu.

Postupně spějeme do doby, kdy si většinu záležitostí vyřídíme domova. Je to náročný proces, vyžadující velké úsilí na obou stranách. Důležité je myslet na vzdělávání všech skupin obyvatel – nejvíce znevýhodněnou a ohroženou skupinou v tomto směru zůstávají senioři.

Sama po 31 letech bilancuji a tuto kapitolu uzavírám. Chystám se předat pomyslné „žezlo". Jednatřicet let na úřadě pro mě bylo obrovskou výzvou, neocenitelnou zkušeností i velkou příležitostí. Věřím, že nasbírané znalosti budu moci nabídnout i v další etapě svého života.

Marcela Česáková

I na našem koupališti už zaplatíte také **kartou nebo mobilem**

Technické služby města pokračují v modernizaci poskytovaných služeb. Nově je na koupališti možné uhradit vstupné nejen v hotovosti, ale také platební kartou nebo prostřednictvím mobilního telefonu.

Přestože se nepodařilo nový platební terminál zprovoznit hned na začátku koupací sezóny, jsme rádi, že se jeho zavedení úspěšně dokončilo. Bezhotovostní platby dnes patří ke standardu a věříme, že tuto novinku ocení nejen místní obyvatelé, ale i návštěvníci města.

Pořízený mobilní platební terminál je navíc přenosný, a nebude tak sloužit pouze na koupališti. V případě potřeby jej bude možné využívat také na dalších sportovištích spravovaných Technickými službami města, například na zimním stadionu.

Věříme, že rozšíření možností placení přispěje k většímu komfortu návštěvníků a zpříjemní využívání městských sportovních areálů.

Ing. Martin Kořínek
1. místostarosta

O čem jednala **RADA MĚSTA** 13., 17. a 27. července

Rada města schválila:

- nákup bazénového vysavače a dětské skluzavky do bazénu až do výše 270 000 Kč bez DPH pro TS NB
- přijetí dotace od Národní sportovní agentury, z programu 16252 – Regionální sportovní infrastruktura, k projektu č. 162D521000169 Rekonstrukce sociálního zařízení – zimní stadion v NB, ve výši max. 3 918 000 Kč
- záměr převodu družstevního podílu vztahujícího se k bytům č. 2.9 a č. 1.1 v Bytovém družstvu Klášter NB z vlastnictví města NB
- uzavření Dodatku č. 1 k Veřejnoprávní smlouvě č. 2026-80/I o poskytnutí dotace na podporu projektu Stavební úpravy hřiště s umělým povrchem parc. č. 219/1 a 219/3, NB – Chudonice
- cenu za inzerci v Novobydžovském zpravodaji č. 10/2026 (uzávěrka 10. 9. 2026) v max. rozsahu 1 strany formátu A4 v barevném formátu za 2 tis. Kč pro jednu politickou stranu či hnutí
- bezplatnou inzerci na městských výlepových plakátovacích plochách v celkovém rozsahu maximálně formát A2, ve výlepových dnech 23. 9., 30. 9. a 5. 10. 2026 pro jednu politickou stranu či hnutí
- inzerci na webových stránkách města ve složce Volby do zastupitelstva města v maximálním rozsahu 2 soubory pdf a URL odkazy, a to se zadáním v termínu od 15. 9. 2026 za 200 Kč pro jednu politickou stranu či hnutí
- uzavření Dodatku č. 3, mezi městem NB a zhotovitelem díla (Martin Spejchal) – vícepráce ve výši 279 196,47 Kč bez DPH – Rekonstrukce soc. zařízení ZŠ V. Kl. Klicpery
- zapojení Města NB do projektu Výdejny potravinové pomoci 2, reg. č.: CZ.03.02.02/00/25_089/0007184, na základě memoranda o spolupráci se záštitou organizace Potravinová banka HK, z. s. (z ORG 0402).

RM neschválila:

- Žádost Oblastní charity Červený Kostelec o finanční dar na podporu hospicu.

RM doporučila:

- Zastupitelstvu města NB schválit Obecně závaznou vyhlášku o stanovení obecního systému odpadového hospodářství, kterou se zároveň ruší Obecně závazná vyhláška č. 2/2019, o stanovení systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů, nakládání se stavebním odpadem a systému komunitního kompostování ze dne 20. 3. 2019.

RM vzala na vědomí:

- kontrolní protokol Nejvyššího kontrolního úřadu č. 25/26 o kontrole projektu Novostavba domova pro seniory – NB
- zprávu o výsledku vnitřní kontroly v Městském muzeu NB, provedenou Oddělením kontroly MÚ NB
- Výsledky konání valné hromady společnosti Dřevo NB, s. r. o. Sociální podnik, Zdechovice.

Ing. Martin Kořínek
1. místostarosta

Domov pro seniory V Aleji usiluje o **ocenění Stavba roku 2026**

Stavbu navštívila odborná porota prestižní celostátní soutěže Stavba roku 2026, která přímo na místě hodnotila architektonické, technické i provozní řešení celého objektu.

Jako zástupce investora, tedy města Nový Bydžov, jsem měl možnost členy poroty v našem novém domově přivítat a představit jim celý projekt. Součástí návštěvy byla prohlídka i diskuse o jeho koncepci, kvalitě provedení a přínosu pro obyvatele města.

První dojmy byly velmi povzbudivé. Architektonické i stavební řešení domova porotu zaujalo a věříme, že náš projekt má šanci uspět i v závěrečném hodnocení této prestižní soutěže.

Soutěž Stavba roku je již 34 let nejvýznamnější celostátní přehlídkou kvalitní architektury a stavebnictví. Jedná se o jediné hodnocení svého druhu v ČR, ve kterém



jsou všechny přihlášené stavby posuzovány podle jednotných kritérií přímo v místě jejich realizace. Soutěž pořádá Nadace pro rozvoj architektury a stavitelství ve spolupráci s Ministerstvem průmyslu a obchodu ČR, Českou komorou autorizovaných inženýrů a techniků činných ve výstavbě a Svazem podnikatelů ve stavebnictví.

Nominační večer soutěže proběhne 7. 9. v Dopravní hale Národního technického muzea v Praze. Slavnostní vyhlášení výsledků se bude konat 16. 11. v pražském Rudolfinu, kde vítězové tradičně převezmou symbolické křišťálové ocenění.

V současnosti probíhá kontrola a zveřejňování přihlášených staveb na webových stránkách soutěže. Ve spolupráci s televizí Prima bude následně spuštěno hlasování veřejnosti – zapojit se může každý.

Pro Nový Bydžov je již samotná účast Domova pro seniory V Aleji mezi projekty přihlášenými do soutěže Stavba roku významným oceněním kvality tohoto projektu. Budeme proto s napětím sledovat další průběh soutěže a věřit, že se náš domov zařadí mezi nejlépe hodnocené stavby letošního ročníku.

Ing. Martin Kořínek
1. místostarosta

Nová elektrická „multikára“ pro Technické služby

Technické služby města letos vstoupily do éry elektromobility. Podařilo se jim totiž získat dotaci na pořízení nového malého nákladního elektromobilu, který postupně nahradí dosluhující a letité vozidlo Multicar.

Nový elektromobil vyšel přibližně na 1,9 milionu Kč, přičemž získaná dotace pokryla 450 tisíc Kč z pořizovací ceny. Zbývající část byla hrazena z investičního fondu Technických služeb se souhlasem Rady města.

Přestože osobně nejsem bezvýhradným zastáncem elektromobility, jsem přesvědčen, že právě pro potřeby technických služeb, které se pohybují převážně po městě a absolvují kratší trasy s častými zastávkami, je takové vozidlo vhodným řešením. Věřím, že elektromobil přispěje k efektivnější práci zaměstnanců technických služeb a zároveň ke snížení hluku i emisí v ulicích města.

Ing. Martin Kořínek
1. místostarosta



Z KNIHY SLUŽEB MĚSTSKÉ POLICIE

■ 2. 7., 19.44 hod. – přijato telefonické upozornění operačního důstojníka PČR HK, že v bývalé cihelně (Třída B. Smetany) byl zaznamenán kouř a osoby bez domova. Strážníci MP vyrozuměli správce areálu, který jim povolil vstup na soukromý pozemek, aby mohla být provedena jeho kontrola. Po objevení hromady dýmajícího popela strážníci požádali J. Č. (osobu, která má povoleno zde pobývat) o uhašení, což bylo provedeno. K žádné škodě na majetku nedošlo.

■ 3. 7., 9 hod. – hlídce MP bylo nahlášeno, že na Masarykově náměstí se nachází opilý K. L., který se nemůže hýbat. Protože MP je znám mužův zdravotní stav, nechala ho na lavičce odpočinout; když nabral sílu, odešel.

■ 5. 7., 14.20 hod. – oznámení, že na polní cestě od ul. Merendní k „Flekačce" se pohybuje jistý bezdomovec se svou přítelkyní a nese přes rameno svazek kabelů. Následně přešli koleje směrem k OK zahradám. Byla provedena kontrola okolí; bez výsledku. Informace předána PČR.

■ 10. 7., 9.57 hod. – na krizovou linku bylo nahlášeno, že v ul. Marka Bydžovského nehybně leží kočka. Na místě zjištěno zvíře, které nejevilo známky zranění. Pro jistotu bylo převezeno na prohlídku k veterináři. Přes Facebook byl zjištěn majitel, který si kočku vyzvedl a uhradil náklady spojené s její prohlídkou.

■ 12. 7., 15.26 hod. – oznámení PČR, že se pohřešuje mentálně postižený muž (roč. 2004), který odešel z otcova obchodu. Zanedlouho jej strážníci objevili a předali otci.

15.50 hod. – na MP se obrátila výpravčí nádraží NB, že se tam pohybuje osoba jevící známky zmatenosti, hovořící anglicky a německy, přes rameno má přehozenou bílou deku. Po příjezdu hlídky MP na místo se zde nacházel starší muž sedící na lavičce. Podle svědků se po celou dobu nedopouštěl žádného protiprávního jednání. Muž se s hlídkou MP snažil komunikovat anglicky, ale plynule přecházel do němčiny. Strážníci zjistili, že se jedná o Němce z města Biefeld. Neměl u sebe žádný doklad totožnosti a hlídce sdělil, že nemá ani žádné peníze. Potřebuje se však dostat na pražské letiště. Jelikož hlídka nemohla cizince ztotožnit, přivolala, z důvodu jeho možného pohřešování, PČR. Té se ho, za pomoci jejich databáze, ztotožnit podařilo. Vyšlo najevo, že se již několik dní pohybuje po ČR. Protože se nedopouštěl protiprávního jednání a byl fyzicky v pořádku, byl ponechán na místě bez dalších úkonů.

■ 13. 7. – na krizovou linku oznámeno pracovnicí TS NB, že v parku u hřbitova leží v trávě za keřem jakási osoba a vedle ní jízdní kolo. Hlídka na místě zjistila spícího muže, který byl vyzván k prokázání totožnosti. Poté uvedl, že ho matka vyhodila z domu a on nemá kde bydlet. Muž byl střízlivý, ničeho se nedopouštěl; bylo mu doporučeno, ať si sežene bydlení na ubytovně.

13.23 hod. – oznámen volný pohyb velkého černého psa v ul. V Aleji, kde strážníci labradora odchytili. Ve veterinární ordinaci bylo zvíře dohledáno v databázi registrů a zjištěn telefon na majitele. Ten byl kontaktován a pes mu byl následně vydán.

18.05 hod. – na služebnu MP přinesl muž mobil nalezený na Tř. B. Smetany. Chvíli po převzetí bylo na přístroj voláno majitelem, který jej na místě odemkl. Mobil byl vrácen.

23.15 hod. – na krizovou linku bylo oznámeno rušení nočního klidu z altánu na fotbalovém hřišti v Chudonicích. Po příjezdu hlídky MP na místo se zde nacházeli dva mladíci, kteří popíjeli alkohol a hlasitě se bavili. Byli z místa vykázáni.

■ 14. 7., 17.35 hod. – na strážníky MP se obrátila PČR se žádostí o součinnost při hlídání zajištěného vozidla na Masarykově náměstí, do příjezdu odtahové služby. Policisté zadrželi jeho řidiče, řešeného pro trestný čin maření úředního rozhodnutí. Strážníci na místě setrvali do 18.30 hod., kdy byli vystřídáni noční hlídkou MP.

■ 15. 7., 10.15 hod. – hlášen úraz starší ženy ve dveřích MÚ NB v ul. Al. Gallata. Žena o berlích vešla do dveří MÚ ve chvíli, kdy se zavíraly, a byla sražena na zem. Strážníci nešťastnici posadili na židli a dotázali se jí, zda nechce zavolat záchrannou službu. Žena s dcerou to odmítly ze strachu, že by si ji v nemocnici mohli nechat. Hlídka jí následně pomohla do vozidla dcery.

11.37 – nahlášena krádež rázového utahováku Meelwokee v hodnotě cca 15 000 Kč v ul. U Památníku. Za pomoci záznamu kamerového systému byl okamžitě identifikován pachatel. Okradenému bylo doporučeno, aby věc nahlásil na PČR s tím, že pachatel byl zjištěn. Hlídka MP mezitím pobertu vyhledala; přiznal se k činu a uvedl, komu utahovák prodal. Předáno PČR.

11.40 hod. – oznámeno, že 14. 7. ve 14.30 hod. došlo ke zničení elektronického zvonku u vchodových dveří pracoviště Úřadu práce v ul. Jos. Jungmanna. Dle MKDS byl zjištěn pachatel – nezletilý chlapec. Hlídka MP kontaktovala jeho zákonného zástupce, který škodu uhradil.

■ 18. 7., 17.08 – na hlídku MP se obrátila PČR se žádostí o prověření oznámení, že na náměstí sedí skupinka popíjející alkohol. Strážníci na místě zaznamenali skupinu pěti osob. Byly střízlivé a alkohol nekonzumovaly. Hlídce sdělily, že z vedlejší lavičky odešli dva podnapilí muži. Po chvíli přivrávoral silně podnapilý J. B., s mírně podnapilým L. J., který J. B. odvedl do jeho bydliště.

■ 19. 7., 1.55 hod. – telefonická stížnost na rušení nočního klidu v ul. Husova. Po příjezdu hlídky na místo se zde nacházela skupina asi 20 Romů. Ti strážníky upozornili, že ve vozidle stojícím v křižovatce se nachází opilý muž, který řídí bez řidičského oprávnění. Údajně měl vyprovokovat roztržku, pak z místa ujet, aby se po několika minutách vrátil. Strážníci jej vyzvali, aby vystoupil. Muž, zjevně pod vlivem alkoholu, tak učinil, z vozidla však víceméně vypadl a strážníci mu museli pomoci na nohy. V tu chvíli se dostavila PČR, která si opilce (1,75 ‰ alkoholu v dechu) převzala. Zároveň bylo PČR zjištěno, že má zákaz řízení do roku 2032; přivolán majitel vozidla.

19.27 hod. – žádost, zda by bylo možné z kamerového záznamu zjistit osobu, která po 19. hod. odnesla z pozemku v ul. Bří. Mádlů sošku krtka. Z MKDS vyplynulo, že v kritickou dobu se v blízkosti bytovky pohybovali muž a žena; tyto osoby se však zatím nepodařilo identifikovat.

■ 22. 7., 8.19 hod. – na krizovou linku MP oznámeno, že na soukromý pozemek ve Staré Skřeněři vnikli dva psi a napadli domácího německého ovčáka, kterého poranili na předních nohách, napadli i majitele pozemku. Na místě zjištěno, že se psi přesunuli k sousedovi. Kontaktován jejich majitel, který je již hledal a zvířata odchytil. S poškozeným se domluvil na vyrovnání výloh a přislíbil zabezpečení psů.

■ 24. 7., 8.05 hod. – nahlášena dopravní nehoda majitelem vozidla zaparkovaného v ul. Hradební, do kterého narazilo zezadu jiný vůz, a z místa odjel. Muž poučen, že dopravní nehodu musí hlásit PČR. Tak prý již učinil, chtěl se však zeptat na možnosti kamerového záznamu. Opět odkázán na PČR – z důvodu ochrany osobních údajů nelze poskytovat záznamy z MKDS.

8.33 hod. – při hlídkové činnosti objeveno poškození dopravního značení na Masarykově nám. Z MKDS zjištěno, že dopravní značení poškodilo vozidlo Škoda a z místa odjelo. Nahlášeno řediteli TS NB. Kontaktovat provozovatele vozidla se nepodařilo. Dle SPZ zjištěn předchozí majitel, který uvedl toho současného. Ten byl kontaktován a škodu uhradil.

■ 25. 7., 19.13 hod. – oznámeno, že v parku za prodejnou Penny Market (ul. Revoluční) leží v trávě patrně opilý muž, který se marně snaží vstát, aby následně opět padl k zemi. Hlídka na místě objevila v trávě ležícího cizince, kterému nebylo zpočátku rozumět. Byl vyzván k prokázání totožnosti; zkouška na alkohol – 3,74 ‰ v dechu. Muž opakoval, že je tu s kamarádem, ale nebyl schopen uvést, kde kamarád je. Následně byla o součinnost požádána PČR. Po 25 minutách byla provedena další dechová zkouška na alkohol – 3,98 ‰. Z důvodu takto vysoké hodnoty byla přizvána posádka RZS, která muže vyšetřila, nezjistila žádné poranění, zdravotní stav dobrý, může být předán spolubydlícím…

22.21 hod. – oznámeno rušení nočního klidu způsobené silnou ránou. Následně se strážníci dozvěděli, že u benzinové čerpací stanice ORLEN bylo slyšet ránu a vidět dým. Při prohledávání okolí byl nalezen předmět podobný petardě, zřejmě podomácku vyrobený. O nálezu byla informována PČR.

26. 7., 0.03 hod. – hlídka MP byla požádána dispečinkem RZSHK o pomoc u pacientky, která doma upadla. Strážníci u ženy setrvali do příjezdu sanitky.

■ 27. 7., 0.27 hod. – na kriz. linku oznámeno, že za domem v ul. U Plovárny je slyšet hlasitý hovor a kdosi u dětského hřiště manipuluje s nějakými větvemi. Po příjezdu hlídky MP na místo se zde nacházel muž, který na dotaz co tam dělá, nereagoval a vešel otevřenými vraty na soukromý pozemek. Po chvíli si hlídka všimla druhého muže, který se schovával za budovou na stejném pozemku. Oba byli vyzváni k prokázání totožnosti. Zpočátku odmítali se strážníky komunikovat, poté uvedli, že u sebe doklady nemají, že je mají u kamaráda a nadiktovali své údaje. Z důvodu nevěrohodnosti osob byla na místo přivolána hlídka PČR, která provedla jejich lustraci. Zjistila, že jde o B. T., bytem Norimberk a K. K., bytem Praha. Oba uvedli, že mají od majitelky pozemku povoleno zde být, což ona potvrdila – muži na pozemek města skládají větve; s TS je domluveno, že je odvezou.

17.05 hod. – MP přijala oznámení o podnapilé osobě, která se snaží dostat do bytů v ul. J. E. Purkyně. Hlídka na uvedeném místě nalezla podnapilou ženu, která nereagovala na podněty, nebyla schopna odpovídat a neměla u sebe doklady. Věc byla oznámena PČR a na místo byla přivolána RZS, která pijanku převezla k dalšímu ošetření.

■ 29. 7., 22.52 hod. – oznámení nespokojeného zákazníka, že mu ve večerce v ul. ČSA vrátili o 23 Kč méně. Když byl věc reklamovat, majitelé večerky jej napadli. Při příjezdu hlídky MP měla již věc v řešení PČR. Proběhlo zajištění videozáznamu prodejny a podání vysvětlení obsluhy. Stěžovatel byl podroben zkoušce na alkohol s výsledkem 1,98 ‰; z toho důvodu byl poslán domů. Na místo byla přivolána sanitka k ošetření manželky provozovatele obchodu.

■ 31. 7., 14.15 hod. – oznámení, že v parku, v blízkosti schodů do ul. Husova, leží na zemi muž, který dýchá, ale nereaguje. Po příjezdu hlídky na místo se strážníci muže pokusili probudit, avšak bezvýsledně. Až po jeho zvednutí se probral. V ten moment kolem procházející muž strážníkům sdělil, že pána zná – bydlí v ul. Pivovarská, je hluchoněmý a po noční službě zde patrně usnul. Muž nebyl pod vlivem alkoholu a kamarád jej doprovodil do místa bydliště.

Radek Černík
vrchní strážník Městské policie NB

Oprava hrobky Lhotových a pokračující práce na hřbitově

V uplynulých měsících pokračovaly práce na opravách čestných a havarijních hrobů na hřbitově v Novém Bydžově.

U hrobky rodiny Lhotových/Pavelkových při jižní zdi se po dlouhých letech podařilo znovu bezpečně připevnit uvolněnou kamennou desku. Za odklopenou deskou již volně rostl plevel a dřevinné nálety a celá situace spěla k tomu, že se deska převrátí a nenávratně se poškodí. Prostor za hrobem byl vyčištěn a deska přilepena. Nebezpečnou situaci se tím konečně podařilo vyřešit.

Pokračují také práce na hrobce rodin Gregörových/Schmidových. Alois Gregör st. byl bývalý první starosta města (od r. 1848). Jan Schmid byl zase majitelem lékárny U Zlaté koruny na náměstí. Dochovalo se nám po něm album fotografií, které byly možná jedny z prvních fotografií Nového Bydžova vůbec.

V hrobce je také pohřbena Marie Grohová, dcera purkmistra a velká mecenáška novobydžovského muzea, kterému v r. 1892 darovala tzv. nevěstinu truhlu. Jde o výjimečnou památku domácího renesančního nábytkového umění.

Byly opraveny pískovcové sloupy, odstraněn břečťan i náletové dřeviny a narovnán náhrobní kámen. V dalších týdnech nás čeká omítnutí zdi za náhrobkem, vyčištění pískovcového rámu a obnova železného plotu.

Tomáš Aubus
Technické služby NB









Léto na SAS – Trochu volněji, ale stále pracovně

Prázdniny pro nás neznamenaly přestávku v práci s rodinami. I během léta jsme pokračovali v individuální práci s dětmi i rodiči. Zároveň jsme respektovali prázdninový režim rodin a setkávání jsme přizpůsobovali podle aktuálních potřeb dětí a rodičů a jejich možnostem. Podpora rodin tak pokračovala i v létě, jen v trochu volnějším tempu.

Letní měsíce byly zároveň příležitostí připravovat aktivity, které propojí práci s dětmi, rodiči a dalšími službami v našem městě. Společně s kolegyněmi a pracovníky NZDM DoPatra jsme proto na konci prázdnin připravili akci Loučení s létem aneb Hurá do školy! Při plánování a přípravách jsme mysleli na to, abychom propojili zábavu s tématy, která souvisejí s blížícím se začátkem školního roku – například s významem pravidelné a včasné školní docházky nebo se zdravými svačinami a stravováním dětí. Dětskou část setkání připravilo NZDM DoPatra, program pro rodiče pak společně připravily SAS, APK a sociální práce na obci. Každá ze služeb tak přispěla svým pohledem a zkušenostmi a společně jsme vytvořili program pro děti i jejich rodiče.

Podrobněji se k průběhu akce a společně strávenému odpoledni vrátíme v některém z dalších zpravodajů.

Bc. Veronika Jiránková

POTRAVINOVÁ POMOC

Město Nový Bydžov bude i nadále spolupracovat s Potravinovou bankou HK, z. s. Těší nás, že se podařilo naši dosavadní spolupráci prodloužit a že může pokračovat i v dalších letech.

Jedná se o spolupráci mající smysl hned z několika důvodů. Potraviny, které by jinak mohly přijít nazmar, se dostávají k lidem, kteří je skutečně potřebují. Potravinová pomoc tak na jedné straně přispívá ke snižování plýtvání potravinami a na straně druhé pomáhá rodinám a jednotlivcům, kteří se ocitli v obtížné životní situaci.

O tom, komu budou potraviny určeny, rozhodují v rámci své práce pracovnice SAS a sociální práce na obci. Pomoc je tak cíleně poskytována lidem a rodinám, u kterých je podle jejich aktuální situace skutečně potřebná. Nejde tedy pouze o předání potravin, ale o jednu z forem podpory, která může rodinám pomoci zvládnout náročné období a zároveň jim vytvořit větší prostor pro řešení dalších problémů. Pro nás je důležité také to, že potravinová pomoc může být součástí širší spolupráce s rodinou. Není cílem řešit pouze nedostatek potravin, ale společně s rodinou či jednotlivcem hledat cesty, jak situaci postupně stabilizovat.

Pokračování této spolupráce je dobrou zprávou nejen pro potřebné, ale i pro město. Přínos má totiž pro celou společnost – pomáhá omezovat plýtvání potravinami a zároveň podporuje lidi, kteří pomoc právě potřebují.

Bc. Veronika Jiránková
Mgr. Zuzana Doležalová

Bydžovští dobrovolní hasiči v Brezně

Zástupci SDH Nový Bydžov se zúčastnili oslav 150 let dobrovolných hasičů v partnerském Brezně

Delegace Sboru dobrovolných hasičů NB se 25. 7. zúčastnila oslav 150. výročí založení Dobrovoľného hasičského zboru v Brezne. Na pozvání našich přátel jsme měli možnost být součástí oslav významného jubilea jednoho z nejstarších dobrovolných hasičských sborů na Slovensku.

Město Brezno je již mnoho let partnerským městem NB a vzájemná spolupráce se úspěšně rozvíjí v celé řadě oblastí. Na tuto spolupráci navázali před pěti lety také dobrovolní hasiči z Brezna a NB. Od té doby se pravidelně setkáváme při společných akcích a návštěvách, které upevňují nejen profesní spolupráci, ale především osobní přátelství.

Celé oslavy byly připraveny na mimořádně vysoké úrovni. Bohatý program nabídl slavnostní nástup hasičských jednotek, průvod městem, ukázky historické i moderní hasičské techniky a připomínku bohaté historie dobrovolného hasičství v Brezně. Atmosféra byla od první chvíle velmi srdečná a přátelská a bylo patrné, že organizátoři věnovali přípravám této výjimečné události obrovské úsilí.

Slavnosti se kromě domácích hasičů zúčastnily také delegace partnerských sborů ze zahraničí, mezi nimi i dobrovolní hasiči z rumunského Nădlacu. Setkání přátel z různých zemí opět ukázalo, že hasičské poslání spojuje lidi bez ohledu na státní hranice.

Při této příležitosti předali zástupci SDH NB našim přátelům z Brezna pamětní křišťálovou přilbu jako symbol přátelství, poděkování za dosavadní spolupráci a přání mnoha dalších úspěšných let jejich sboru.

Za SDH NB bychom chtěli poděkovat našim přátelům z Brezna za srdečné přijetí, skvělou organizaci slavnosti a příjemnou atmosféru, která provázela celý den. Dobrovoľnému hasičskému zboru v Brezne přejeme do dalších let pevné zdraví, mnoho úspěchů, dostatek nových členů a především tolik potřebného nadšení pro dobrovolnou hasičskou práci. Jsme přesvědčeni, že přátelství mezi našimi sbory bude pokračovat i v dalších letech a přinese mnoho dalších společných setkání.





Ondřej Kunst

Horko a senioři – Jak zvládnout letní vedra bezpečně

S přibývajícím věkem se tělo hůře vyrovnává s horkem. Senioři méně pociťují žízeň, jejich organismus se hůře ochlazuje a některé užívané léky mohou účinky vysokých teplot ještě zhoršovat. Během vln veder proto roste riziko dehydratace, závratí, pádů nebo kolapsu. Většině komplikací lze ale předcházet několika jednoduchými pravidly.

Základem je pravidelně pít a nečekat na pocit žízně. Doporučuje se během dne vypít přibližně 1,5 až 2 litry tekutin, vhodná je voda, neslazený čaj nebo minerálka.

V horkých dnech je lepší omezit fyzickou námahu a pobyt venku přesunout na ráno nebo večer. Na cestu je dobré vzít si láhev vody, volit trasu ve stínu a nezapomenout na lehké světlé oblečení a pokrývku hlavy. Důležité je také udržet příjemnou teplotu doma. Větrat je vhodné především ráno a v noci, přes den naopak zatáhnout žaluzie nebo závěsy. Pomoci může ventilátor, vlažná sprcha nebo studené obklady. Pokud se byt příliš přehřívá, je možné část dne strávit v klimatizovaných prostorách. V jídelníčku je vhodné dát přednost lehčím jídlům, ovoci, zelenině nebo jogurtům a omezit alkohol a těžká tučná jídla.

Pozornost si zaslouží také léky. Některé přípravky, například některé léky na odvodnění, vysoký tlak nebo antidepresiva, mohou v horku zvyšovat riziko dehydratace či poklesu tlaku. Léky ale nikdy sami nevysazujte a případné potíže konzultujte se svým lékařem.

Ve vedrech je důležité nezůstávat bez kontaktu s okolím. Senioři žijící sami by si měli domluvit pravidelné telefonáty s rodinou, sousedy nebo přáteli, mít nabitý telefon a připravený seznam užívaných léků a důležitých kontaktů. Užitečná může být také Seniorská obálka neboli I.C.E. karta s osobními a zdravotními údaji.

Varováním jsou výrazná slabost, závratě nebo zmatenost. Při kolapsu, poruše vědomí, křečích, tělesné teplotě nad 40 °C, výrazné zmatenosti, nebo pokud se přehřátý člověk přestane potit, volejte okamžitě 155!

SPOLEČENSKÁ KRONIKA



Narození
Mariana Komárková
Nela Němcová
Marie Oláhová
Karel Sladký
Margita Nela Hanušová

Úmrtí
Milan Mašek (70 let)
Nataša Miková (46 let)
Božena Navrátilová (81 let)
Ladislav Koutský (74 let)
Josef Karban (75 let)
Václav Klouček (82 let)
František Novotný (90 let)
František Krejčí (79 let)
Věra Gerhardtová (89 let)
František Skalický (92 let)
Miroslav Draštík (81 let)

ZPRÁVY Z JIRÁSKOVA DIVADLA

Milí přátelé divadla,

člověk je tvor skeptický, náladový, často pochybuje o smyslu svého konání, má někdy tendenci se shazovat, propadat beznaději a říkat si, že nic z toho, co činí, nemá vlastně větší smysl. Podobně to občas mám, když se snažím vyplodit pro vás pár smysluplných odstavců pro toto periodikum a v duchu se zamýšlím, kolik asi čtenářů mé výplody bude nakonec číst. Tipuju, že 3 nebo 4, možná víc, 15 nebo 16, snad ještě víc, třeba i 30 nebo 40, ale to už bych byl asi domýšlivý a zbytečně pozitivní, až naivní. A pak si vždy řeknu, že i kdyby to byl jen jeden jediný čtenář, třeba právě Vy, musím se přece vynasnažit, aby to pro něj – tedy pro Vás – bylo čtení zajímavé a přínosné či přinejmenším zábavné. Vždyť dopis nebo pohlednici také adresujeme většinou jediné osobě, a jak si na jeho obsahu dáváme záležet, panečku. Obzvlášť, je-li to osoba nám milá, vážíme si jí, nebo je nám dokonce úplně nejmilejší. A tak, můj milý čtenáři, budeš-li tu pro mě i nadále, zůstaneš-li mým řádkům věrný, slibuji Ti, že já tu pro Tebe také nadále zůstanu a budu psát klidně jen pro Tebe. K tomu mi dopomáhej má tužka a také nekompromisní datum uzávěrky.

Představení v rámci abonmá

Letošním prvním abonentním představením v nové sezoně bude v pondělí 21. září bláznivá hudební komedie BEDŘICH SMETANA: THE GREATEST HITS, která vznikla původně z dílny Jiřího Janků a Petra Svojtky pro pražské divadlo ABC a která si dělá legraci z neuvěřitelných situací vznikajících při tvorbě autorského představení. Bydžovští diváci hru uvidí v podání Malého divadla Kolín, které si původní text (se svolením autorů) upravilo a přizpůsobilo svému souboru. Vznikla tak zbrusu nová hra se skvělou muzikou, o kterou se postarala hudební skupina SkLenka, která upravila Smetanovy skladby do moderního hávu a zhostila se hudební i pěvecké části naší vlastenecké komedie. Jak už bývá u Malého divadla zvykem, nechybí zde ani spousta humoru a také tanečních scén. Novou divadelní sezonu tak zahájíme s muzikou a humorem.

Volná kasa

Jen o dva dny později můžete v rámci volné kasy (tedy mimo abonentní řadu) přijít na konverzační hru LINDA, plnou emocí, napětí i humoru v hlavní roli s Kateřinou Brožovou, která představuje titulní hrdinku jako silnou, ale zároveň chybující ženu, která se ocitá na životní křižovatce. Linda je úspěšná manažerka na vrcholu kariéry, která má vše pod kontrolou a kterou má nečekaně nahradit mladší kolegyně. Svět, který si pečlivě budovala, se jí začne hroutit před očima. Napětí, humor a situace, které možná dobře znáte i ze svého života. V dalších rolích se představí Aleš Procházka, Šárka Krausová, Sabina Rojková a další. Nechte se společně se skvělými hereckými výkony vtáhnout do strhujícího příběhu!

Hudební pořady

Krom abonentní sezony i samotné září začne hudbou. Již tradičně patří druhý zářijový páteční večer slavnostnímu zahajovacímu koncertu Festivalu dechových hudeb FIŠERŮV BYDŽOV, který letos slaví kulaté 30. výročí svého nepřetržitého trvání. Jeviště divadla zaplní muzikanti a sólisté Ústřední hudby Armády ČR, vstup na koncert je také již tradičně bezplatný. Jen o pár dní později, ve středu 16. září, se tamtéž uskuteční již XVII. „JARNÍ“ JAZZOVÝ KONCERT PETRA MACHÁČKA. Tradiční koncert Novobydžováka Petra Macháčka a jeho hostů se tentokrát netradičně – vzhledem k vytíženosti jednotlivých interpretů – odehraje navzdory svému za-



vedenému názvu opravdu až na podzim. Mimochodem, stejný přesun na jiné roční období se odehrál již v roce 2020, kdy se Jarní koncert odehrál taktéž v září, na vině však tehdy byl řádící jarní covid a následné podzimní rozvolnění. Krom titulního interpreta uvidíte a hlavně uslyšíte osvědčené doprovodné Jakub Šafr Trio s famózním klavíristou Jakubem Šafrem (s inscenací Novecento hostoval letos na jaře i v kanadském Vancouveru), půvabnou zpěvačku Lucii Černíkovou, známou z prken pražského Semaforu či televizní Kouzelné školky, a jako hlavního hosta tentokrát herce a zpěváka Ernesta Čekana.

Pro nejmenší diváky

I v nové sezóně budete moci vzít své děti nebo svá vnoučata (pravnoučata) alespoň jednu neděli v měsíci na hrané představení. První z nich vychází na 20. září od 16 hod. Na děti čeká zábavný dětský pořad LOUTKOVÁ REVUE VESELÁ POUŤ plný kouzel, zábavy a legrace, v němž vystoupí i Jů a Hele. Představení připravila loutkoherecká skupina Loudadlo, spolupracující s ČT Praha na pořadu Studio kamarád. Už samotný název nás zavádí tam, kam děti s rodiči velice rádi chodí - do světa hudby, kolotočů a říše cizokrajných zvířat. Na pouti se s vámi setkají také dvě roztomilá strašidla Kryšpín a Táhlo, ježibaba a neposední hadi. V představení nás navštíví Jů a Hele a společně se přeneseme do míst plných kouzel, zábavy a legrace.

Slavnosti vína v divadle

Jedna tradiční podzimní akce má už lehký přesah do dalšího měsíce, ale natolik lehký, že považuji za potřebné vás o ní informovat už nyní. Každý návštěvník obdrží u vstupu degustační sklenici, aby mohl od všech pří-



tomných vinařů okoštovat nejrůznější odrůdy a ročníky jejich vín. K dobré náladě nám tentokrát zahraje moravská cimbálová muzika Blue Cimbal. Každý vinař vylosuje v průběhu odpoledne jednoho z návštěvníků a podaruje ho svou lahví vína. Přijďte ochutnat, těšíme se na vás.

Filmová nabídka

Po celkem nabitém filmovém létě přichází i podzim s mnoha zajímavými filmovými novinkami, namátkou níže uvádíme ty, které v našem kině v měsíci září určitě uvidíte. Hned zkraje se můžete těšit na českou romantickou komedii Dokonalý den s Vladimírem Polívkou a Kateřinou Marií Fialovou v hlavních rolích, pro menší diváky uvedeme animovanou komedii Auta, Martin Stránský a Ondřej Sokol jsou hlavními protagonisty nové komedie Léčivé účinky sebeklamu, dále dorazí animované dobrodružství Dívka v oblacích, horor Resident Evil, animovaná dobrodružná komedie Kojot vrací úder, dokument Heleny Třeštíkové Bára Basiková, nová česká komedie Tomáše Svobody Proč bychom se nezabili a nakonec obnovená premiéra akční dobrodružné fantasy Avengers: Endgame.

Jednou větou

- Až do konce září si budete moci na horním sále prohlédnout výstavu Ing. Bronislava Luňáčka GALERIE POHLEDNIC, která na 10 panelech přináší pohlednice z více než 200 států světa včetně popisků. Budete si moci vyzkoušet i kvíz.
- Od září se otevírací doba pokladny vrací zpátky na klasické dny a časy, tedy út-čt 18–19 hod. a vždy hodinu před jakoukoli akcí.

Šťastné vykročení do nového divadelního, případně školního roku vám přeji a těším se na osobní setkání někdy u nás v divadle.

Bc. Petr Kruliš

VÝHLED POŘADŮ JIRÁSKOVA DIVADLA

8. října – čtvrtek 19:00
ČESKÉ PODSVĚTÍ
BESEDA S JOSEFEM KLÍMOU
Beseda s investigativním žurnalistou



Josefem Klímou aneb Jak jsem přežil devadesátky. Autor se s námi podělí o své osobní zkušenosti z divokých 90. let, přiblíží setkání s tehdejšími mafiány a zavzpomíná na to, jak nebezpečné bylo být v té době novinářem.
Vstupné: 180 Kč, senioři 140 Kč

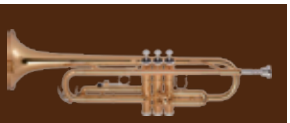
15. října – čtvrtek 19:00
Jean-Luc Lemoine: **PŮJDEŠ MI ZA SVĚDKA?**
Brilantní komedie o životě, lásce a přátelství. Večer plný překvapení, zvratů a smíchu. Co se stane, když na večeři dorazí pozvaní hosté s nečekanými tajemstvími? Hrají: Tomáš Dastlík, Tereza Rychlá, Kryštof Rímský aj.
Délka: 120 min. vč. přestávky.
Vstupné: 520 Kč, senioři 470 Kč

21. října – středa 19:00
Keir McAllister: **LAVIČKA** (Abonmá)
Komedie plná nečekaných zvratů, intrik a břitkého humoru. Chcete mít chvilku pro sebe a někdo vás vyruší. Začíná konflikt epických rozměrů! Hrají: Miroslav Hanuš a Petr Stach. Divadlo Ungelt Praha.
Délka: 110 min. vč. přestávky.
Vstupné: 430 Kč, senioři 380 Kč

23. října – pátek 19:00
KONCERT FILMOVÉ HUDBY
Komorní orchestr Dalibora Havlíčka uvede svůj úspěšný a rozmanitý program plný známých filmových melodií. Zazní melodie z filmu Rocky, seriálu Hra o trůny, filmové série Mission Impossible nebo Harry Potter.
Délka: 120 min vč. přestávky.
Vstupné: 590 Kč, senioři 540 Kč

25. října – neděle 16:00
LABUTÍ PRINCEZNA
Hudební výpravná pohádka na slavné klasické téma o zlém čaroději Rudovousovi, který promění princeznu Odettu a její přátele v labutě. Hraje: Docela velké divadlo Litvínov. Pro děti již od let. Délka: cca 70 min.
Vstupné: 90 Kč

Město Nový Bydžov a Na podporu aktivit v NB, z. s. s finanční podporou Min. kultury ČR a KHK pořádají



FIŠERŮV BYDŽOV

30. ROČNÍK **FESTIVALU DECHOVÝCH ORCHESTRŮ**

pátek 11. a sobota 12. září

Pátek 11. 9. Jiráskovo divadlo od 19 hod.
Slavnostní zahajovací koncert
Ústřední hudba Armády České republiky

Sobota 12. 9. park U Kostela Nejsvětější Trojice od 12 do 19.30 hod.
12 hod. **Skleněnka** dechový orchestr z Nového Bydžova, řídí J. Vacek
13.15 hod. **Dechový orchestr ZUŠ Brezno** (SK), řídí M. Švoňava, M. Krella
14.30 hod. **Májovanka** dechový orchestr z Libčan, řídí J. Perný
15.45 hod. **Krajanka** z Prahy, řídí V. Hlaváček
17 hod. **Březovanka** dechový orchestr z Vysočiny, řídí J. Vojtěch
18.15 hod. **Mostárenka** dechový orchestr z Brezna (SK), řídí M. Krella



Jiráskovo divadlo Nový Bydžov pořádá

TANEČNÍ PRO MLÁDEŽ, MANŽELSKÉ PÁRY A PŘÁTELSKÉ DVOJICE

od 27. 10. do 4. 12., 19.30–21.30 hod.
Vyučují manželé Vítkovi
Info a přihlášky do 25. 9.
e-mail: vitkova.danus@seznam.cz
mobil: 725 803 774
Platba do 12. 10. na: 298517538/0300
Cena za celý kurz a pár 2 200 Kč.
Možnost dárkového poukazu.

Jiráskovo divadlo Nový Bydžov pořádá

LATINSKOAMERICKÉ TANCE PRO ŽENY

27. 10., 6. 11., 13. 11., 19. 11., 27. 11., 4. 12., 18–19 hod.
Cena za kurz 900 Kč, jednotlivě 180 Kč
Vyučuje D. Vítková
Info a přihlášky do 25. 9.
e-mail: vitkova.danus@seznam.cz
mobil: 725 803 774
Platba do 12. 10. na: 298517538/0300
Možnost dárkového poukazu.

ZPRÁVY Z MĚSTSKÉHO MUZEA

STAROBYDŽOVSKÝ DEPOT A JEHO MÍSTO V POZNÁNÍ DOBY BRONZOVÉ
Přednáška PhDr. Zuzany Bláhové, Ph.D.
čtvrtek 17. 9. v 17.30 hod., muzeum

VÝTVARNÍK JAN CITA
Vernisáž výstavy
úvodní přednášku pronese
autorka výstavy Mgr. Alena Křivská
čtvrtek 24. 9. v 17.30 hod., muzeum

TAM U KRÁLOVÝHO HRADCE
Koncert folkové skupiny Kantoři
u příležitosti výročí 160 let
prusko-rakouské války 1866
neděle 20. 9. v 17 hod. park u kostela
sv. Jakuba Většího na Metličanech
vstupné 100 Kč/60 Kč děti



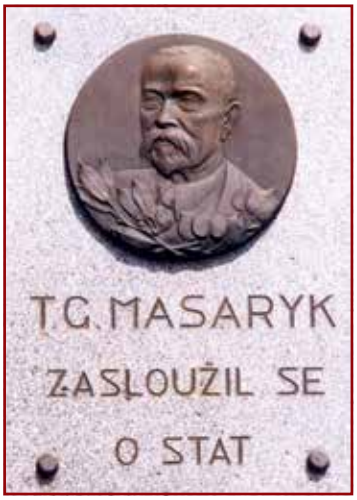
100 let první elektrotechnické výstavy

V roce 1923 se od Městského muzea NB organizačně oddělilo Průmyslové muzeum, o jehož akce byl v době první republiky zájem. Praktickým zaměřením kurzů a přednášek a řadou výstav získávalo zájemce o svoji činnost. Největší úspěch měla elektrotechnická výstava na náměstí, uspořádaná ve dnech 26. 9. až 29. 9. 1926 ve spolupráci s městskou elektrárnou. Výstava seznamovala návštěvníky hlavně s praktickým využitím elektřiny v různých řemeslech, zemědělství i v domácnosti. Vedle místních obchodníků elektrotechnickými potřebami vystavovaly i cizí firmy. Hodně návštěvníků přilákaly radiové přijímače.

KALENDÁRIUM

8. 9. 1901 (125 let) – v Chrudimi zemřel novobydžovský rodák Alois Gallat (narozen 8. 6. 1827), humoristický spisovatel, publicista a kritik maloměstských poměrů
8. 9. 1946 (80 let) – na radnici odhalena pamětní deska prezidentu T. G. Masarykovi od hořického sochaře K. Samohrda
22. 9. 1901 (125 let) – vysvěcen novogotický hřbitovní kostel Sedmibolestné Matky Boží, postavený podle plánů pražského architekta Josefa Mockera
26.–29. 9. 1926 (100 let) – na náměstí před radnicí se konala první elektrotechnická výstava, pořádaná Průmyslovým muzeem a městskou elektrárnou

Pamětní deska T. G. Masaryka



Po osvobození v květnu 1945, v optimistické poválečné náladě, jednali zástupci města v Praze s prezidentem E. Benešem o jeho čestném občanství. V květnu a v červenci r. 1946 pak zadala městská rada u hořického sochaře Karla Samohrda realizaci pamětních desek prezidentů Beneše a Masaryka a generalissima Stalina. Pamětní deska E. Beneše byla osazena vpravo od vchodu do radnice již 16. 6. 1946. 8. 9. byl vlevo od vchodu do radnice odhalen obdobný reliéf T. G. Masaryka. 10. 9. 1946 byla odhalena pamětní deska J. V. Stalinovi na budově Okresního národního výboru v Jungmannově ulici.

Následující politické poměry názorně vystihují další osudy desek obou prezidentů. V r. 1952 byly z radnice odstraněny. Masarykovo náměstí bylo přejmenováno na Mírové a tř. Edvarda Beneše na Dukelskou. Uschované desky se krátce na svoje místa vrátily 17. 11. 1968. Ale normalizace vše vrhla zpět. V r. 1970 došlo k odstranění a zničení obou desek. Díky zachování sádrových reliéfů v ateliéru K. Samohrda a jejich zapůjčení k odlití bylo možné obě desky na radnici po sametové revoluci vrátit. Deska TGM byla slavnostně odhalena 17. 11. 1990.

Prezident Masaryk v NB 10. 7. 1926 – K pozadí jedné návštěvy

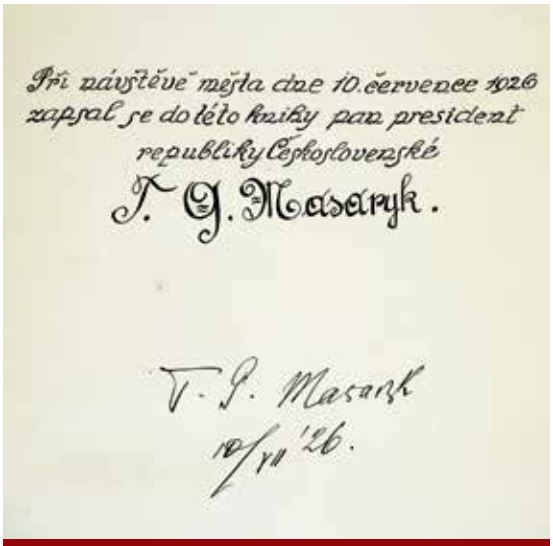
Nejen Nový Bydžov, ale i celé severovýchodní Čechy si v červencových dnech připomněly stoleté výročí návštěvy prvního československého prezidenta T. G. Masaryka v našem kraji. V sobotu 10. 7. 1926 zahájil pan prezident oficiální cestu po severovýchodních Čechách. Během tří dnů navštívil 23 měst a obcí v tomto regionu. Čtyřdenní cesta s doprovodem započala na Denisově nádraží v Praze, první zastávkou byl Velký Osek a v 9.35 hod. prezidentův zvláštní vlak zastavil v Chlumci n. C., kde ho kromě stovek přihlížejících vítali představitelé města a okresu. Přednosta stanice Pek, za okres rada Fr. Tamchyna, četnický velitel št. kap. Holý, předseda chlumecké okresní správní komise J. Mrňák a starosta Chlumce Fr. Jiroutek. Po krátké zastávce prezident pokračoval do NB. Zde panoval od rána čilý ruch, ze všech stran přicházely spousty občanů, korporací a spolků se svými prapory, zástupci úřadů, hasičské sbory, roje dětí a cílem všech bylo nádraží. Nad tisícihlavým davem vyčnívalo na 20 spolkových praporů.

V 9.57 hod. vjel za zvuků státní hymny prezidentský vlak do stanice. Vítala jej hudba, jásot shromážděných a provolávání slávy. Krátká zastávka v našem městě byla vyplněna služebním hlášením přednosty stanice Kejzlara, přivítáním předsedy okresní správní komise J. Matysem z Červeněvse a starostou města JUDr. Formánkem. TGM se také pozdravil s Ing. J. Doležalem ze Starého Bydžova, bývalým poslancem zemského a říšského sněmu.









Podpis TGM v Pamětní knize města NB

Celá tato cesta byla samozřejmě plánována delší dobu. Jednalo se o významnou společenskou a symbolickou událost. Plánovanou a uskutečněnou na pozadí již doznívající politické krize, která v Československu 18. 3. vyústila ve jmenování (již druhé) úřednické vlády (celkově v pořadí první republiky osmé) s ministerským předsedou Janem Černým v jejím čele. Prezidentova cesta naznačovala občanům nejen těchto částí republiky, že se situace – alespoň navenek – uklidňuje. Ostatně se konala po skončení velkolepě organizovaného VIII. všesokolského sletu a před prezidentovým odjezdem na letní pobyt v Topolčiankách. Ze všech dostupných zpráv a archivních záznamů, včetně filmových, vysvítá, že prezidentovy návštěvy jednotlivých měst a obcí se těšily zájmů většiny obyvatel a provázela je více než slavnostní nálada. V Kraji Bydžovském č. 28 ze dne 17. 7. 1926 čteme: *„Pan president vyslechnuv pozorně uvítací proslovy odpověděl vřelými slovy, poděkovav za milé přivítání a slíbil, že navštíví naše město na delší dobu, jakmile k tomu bude příležitost. Před špalírem zástupců úřadů a korporací zapsal se p. president do pamětní knihy města Nového Bydžova, promluvil s bývalým poslancem p. Doležalem a opět s předsedou okresu a starostou města svým obvyklým milým způsobem. Oči všech zahleděly se v posledních okamžicích jeho pobytu na naší půdě s láskou do té milé usměvavé tváře a mnohé oko nezůstalo suché… Zastávka proti programu prodloužila se o 3 minuty, přes to však pan president ještě z okna vozu promlouval s praporečníky jednotlivých spolků, kteří tvořili pestrou alej kolem vlaku. Vlak neslyšitelně se hnul a bouřlivé pozdravy z tisíců hrdel letěly za odjíždějícím vzácným hostem…“*

Při bližším pohledu je zřejmé, že Masaryk nevnímal tuto cestu pouze jako formální akt, nýbrž jako důležitou součást výkonu funkce v době, kdy se zdálo, že se rozhoduje o dalším osudu republiky a jejím republikánském a demokratickém (parlamentním) charakteru. Připomeňme, že takto organizovaná cesta umožnovala mnohým obyvatelům poprvé osobně spatřit hlavu státu, účastnit se společně prožitého rituálu a manifestovat sounáležitost s doposud novým státem a jeho republikánskou formou. Tyto skutečnosti nebyly zdaleka samozřejmé, nýbrž důležité a v mnohém konstitutivní. Dodejme, že jaro a léto r. 1926 se neneslo pouze ve znamení vládní krize a slavnostně pojatého VIII. všesokolského sletu, ale i událostí, které měly prověřit pevnost a limity mladého státu a jeho doposud demokratické formy vlády. Evropu, použijeme-li poněkud básnický obrat, tolik kontrastující s realitou doby, obcházelo strašidlo fašismu a autoritativních vůdců. Benito Mussolini v Itálii a Józef Piłsudski v Polsku byli prozatím snesitelnou, jak se alespoň v rámci omylů, iluzí a nadějí ještě zdálo, předzvěstí dalších diktatur a totalitárních ambicí jiných samozvaných, a přesto volených spasitelů.

Není divu, že se Masaryk právě v této době vracel k otázkám a možným odpovědím směřujícím k funkčnostem demokracií a parlamentního způsobu vlády a hledal možnosti, jak tyto názory prezentovat na veřejnosti, neboť měl v tomto směru značně omezené možnosti. Jeho oficiální vystoupení podléhala schválení vlády, respektive jejího předsedy a ministra zahraničí. Hledání možných řešení se účastnil i Karel Čapek, připravující v této době s Masarykem dvě velká interview. Avšak i ona podléhala schvalovacímu procesu. Masaryk hodlal v případě komplikací s jejich uveřejněním využít cesty po severovýchodních Čechách k prezentaci myšlenek a tezí, obsažených ve výše zmíněných interview. Nakonec to nebylo nutné, „interview s panem presidentem republiky“ bylo publikováno v Národním osvobození v neděli 27. 6. 1926. Co vlastně chtěl Masaryk sdělit občanům poměrně nového státu; republiky, od jejíhož vzniku neuplynulo ani osm let? A co považoval za natolik důležité, že vynaložil nemalé úsilí pro prezentaci takovéhoto sdělení? Třeba i prostřednictvím plánovaných cest do našeho kouta vlasti. Hovořil o demokracii, je to: *„celý názor na život, zejména na poměr občanů ke státu, kdežto vláda je spíše technický prostředek; vláda může mít rozmanité formy, jde toliko o to, zda demokracii slouží dobře a správně“*. O potřebě toho, aby občané vnímali stát jako něco svého a pozitivního. Stejně jako svobodu a odpovědnost z ní: *„máme republiku, máme úplnou svobodu. To je věc ohromná a právě svou ohromností plete slabší charaktery a lidi politicky nedozrálé. Odsud radikalismus, jenž ve skutečnosti velmi často je anarchismem, například takzvaný komunismus jedné části inteligence a její politická nespokojenost“*. Připomínal, že chyby politické a správní se musí napravovat. *„Uznávám oprávněnosti kritiky všech, kdo poctivě pracují k nápravě a zlepšení. Ale neuznávám to hubování lidí, kteří z chyb a vad žijí, kteří se přímo těší, že chyby jsou, aby svou politickou neschopnost mohli veřejně uplatňovat.“* Jakkoliv se Masaryk vyjadřoval ke konkrétním událostem, nepomíjel při analýze jednotlivých situací věci všeobecné, díky čemuž vyslovené teze zůstávají doposud aktuální a inspirativní. Mění se doba, nikoliv lidé v ní. Díky znalostem dějin rozpoznáme uvažování a jednání státníka od průměrného politika; případně a dnes bohužel již i často – nahlédneme-li do stinných koutů správy věcí veřejných – od populisty.

Obavy Masaryka o osud československé demokracie v té době zesilovala takzvaná Gajdova aféra. Tu zde zmiňme již pouze okrajově, avšak i ona přispěla k hledání cest, jež vedly k veřejnému prezentování prezidentových názorů. A stála jistě i za poměrně důkladně plánovanou preziden- ▶

tovou cestou, jakkoliv veřejnost o této aféře neměla prozatím tušení. Radola Gajda, bezpochyby vynikající legionář a velitel československých jednotek na Rusi, jistě schopný vysoký armádní důstojník, avšak problematická osobnost, byl ze svých armádních funkcí odvolán v srpnu 1926. Stalo se tak za přispění zákulisních intrik, jichž nebylo prosto ani následné projednávání Gajdova případu před kárným výborem a jeho následná degradace. Oblíbeného generála vinili z pokusu o puč (či takzvaný okroj), k jehož provedení mělo prý dojít v době všesokolského sletu. V krocích proti Gajdovi se velmi aktivně angažoval i prezident Masaryk a ministr zahraničí Beneš. Oba nad rámec pravomocí a nestranné slušnosti. Oba jistě přesvědčeni, že v krajním případě lze demokracii hájit i nedemokratickými metodami. Způsob jejich jednání dokládá jejich vůli a schopnost bránit charakter státu v době politické krize. Ovšem jimi zvolený postup se míjel s podstatou toho, o co veřejně usilovali. Z čehož vystává otázka, zdali je možné demokracii hájit prostředky nedemokratickými (nelegitimními). Případně kdy je užít a kdy již (či ještě) nikoliv.

Masarykova cesta zapadá do tohoto zápasu. Na každém místě se jako prezident republiky přesvědčoval o autoritě a popularitě, jež u obyvatel republiky požíval, což navenek posilovalo jeho postavení. A možná i jeho přesvědčení o správnosti zvoleného postupu vůči Gajdovi, včetně role, jakou v něm zastával. Avšak ani toto jednání a přesvědčení nemění nic na způsobu jeho veřejného vystupování, které nikdy nepostrádalo politický a státnický charakter a výzvu k činům, který mají vyšší než osobní a účelové cíle. Vztaženo k Novému Bydžovu a jeho obyvatel k prezidentovi. Ten zde vyjádřil přesvědčení, *„že každý ve svém oboru a dle svých sil musí pracovati k prospěchu státu“*, včetně *„jeho zdokonalení v celém rozsahu veřejné správy“*.

Obyvatelé našeho města vztah k Masarykovi vyjádřili již v prvních letech republiky změnou místních názvů. V květnu 1919 byla původní Královéhradecká ulice přejmenována na Masarykovu a v r. 1923 toto pojmenování přešlo na městské náměstí. V této souvislosti se uvedená ulice stala Rašínovou. V předvečer 85. prezidentových narozenin jmenovalo obecní zastupitelstvo Masaryka 6. 3. 1935 čestným občanem města. Po prezidentově smrti měl být ve městě postaven jeho pomník, ale uskutečnění záměru zabránily tragické události Mnichova a 15. 3. 1939. Během nacistické okupace musely všechny symboly české státnosti zmizet. K prvnímu odhalení pamětní desky TGM akad. sochaře Karla Samohrda na radnici došlo až 8. 9. 1946. Přes krátké období v r. 1968 se podobně jako nacisté k odkazu Masaryka chovala i komunistická diktatura a pamětní desky prvních československých prezidentů byly z radnice sundány a zlikvidovány. Obnoveny byly až po roce 1989…

Mgr. Jan Kohout
Mgr. Martin Tichý

IV. Novobydžovské historické kolokvium

Za vším hledej ženu… v dějinách, mezi námi a v nás

V pátek 24. 7. se v přednáškovém sále Casa Silenciosa konal IV. ročník Novobydžovského historického kolokvia již tradičně propojující osobnosti z různých vědních i společenských oborů a profesí. Setkání nabídlo bohatý program zaměřený na historická a společenská témata, které více či méně spojovalo známé sousloví – Za vším hledej ženu, rozvedené sentencí: V dějinách, mezi námi a v nás. Iniciátory a spoluorganizátory akce byli Jan Kohout (Městské muzeum NB) a Martin Tichý (Ústav pro studium totalitních režimů v Praze).

A právě Tichý odborný program kolokvia zahájil příspěvkem Kateřino, s Tebou jsem žil svůj lásky sen, věnovaný ženám Bedřicha Smetany a vzpomínkám na ně.

Navazující Kohoutova sonda do středověku připomenula dvě české královny stejného jména a jejich spor o muže, moc a vládu (Eliška vs. Eliška. O královnách ve při), dotýkající se i novobydžovských reálií.

Východoevropský kontext do programu vnesl Libor Svoboda, věnovaný starším dějinám Ukrajiny a tamním osudovým ženám (Láska, která rozpoutala povstání).

Galerista Jan Beneš připomněl v Čechách zapomenutou malířku Marii Pospíšilovou, novobydžovskou rodačku (Žena s paletou), která svá díla vystavovala vedle Picassa, Matisseho a dalších světoznámých umělců a jejíž uměleckou tvorbu i osud ovlivnil život za hranicemi vlasti.

Součástí programu byla také sonda Jiřího Urbana, připomínající vliv kolektivizace na životy hospodářů a jejich rodin (Když hospodář chyběl: hospodyně jako správkyně selského statku). Přestože tento příspěvek nemohl být nakonec přednesen, jeho původní zařazení do programu poukazuje na význam tématu pro poznání moderních československých dějin a dopadů komunistického režimu na český venkov.

Na začátku dalšího bloku kolokvia archeoložka Jana Schovánková přenesla přítomné do staletí před naším letopočtem (Ženy a šperk ve starší době bronzové).

Historik Jakub Pátek se pokusil o přehlednou sumarizaci mimořádných stavebních a donátorských počinů Anny Marie Františky Sasko-Lauenburské (Žena, která stavěla sloupy).

Badatelskou a tematickou výzvu Hana Ryglová prezentovala v příspěvku Šedé eminence historie aneb Když muži vládli světu a ženy mužům.

Jana Vlachová téma pojala jako exkurz do literárních hrdinek (BXMZ Alfa tápou, hrdinky inspirují).

Hana Jarošová se ve svém biogramu, oživeném osobní vzpomínkou, naopak soustředila na jednu ženu, sochařku a výtvarnici Marii Uchytilovou, autorku pomníku lidických dětí (Dějiny vepsané do bronzu).

Třetí blok kolokvia zahájil Jiří Kopal obrazy z filmové historie a jistými aspekty umělé inteligence (AI) a její chybovosti, jež sarkasticky analyzoval (Robotická žena a umělá inteligence).

Soudce Martin Fedorko přítomným přiblížil profesní i osobní odkaz významné české právničky Elišky Wagnerové. Zdůraznil mimořádnost její osobnosti, právní kariéry i specifického přístupu k profesním otázkám, který byl formován jejími celoživotními zkušenostmi (Eliška Wagnerová. Žena práva a spravedlnosti).

Pedagog a kriminalista Miloslav Fátor oživil památku dnes již opomíjené političky Heleny Koželuhové a upozornil na politické i společenské limity demokratických stran před únorem 1948 – Helena Koželuhová: neteř bratří Čapků, která šla proti proudu (Zapomenutá tvář třetí republiky).

Staršími dějinami a výtvarnými inspiracemi ženami přítomné provedl Michal Panáček. Stalo se tak krajinou, historií a uměleckým odkazem středověkého Burgundska (Symbolisme, sexisme et obsession).

Novobydžovské kolokvium dlouhodobě ukazuje, že poznání nevzniká v uzavřených disciplínách, ale především v otevřeném dialogu. Když se setkávají historici, právníci, pedagogové, kriminalisté, galeristé i odborníci na nové technologie, vzniká prostor pro neotřelé a inspirativní interpretace minulosti i pro porozumění současným společenským výzvám. Setkání zároveň potvrdilo, že podobné regionální odborné akce jsou přínosné nejen pro akademickou obec, ale i pro popularizaci historie a posilování veřejné debaty nejen o moderních dějinách.

Čtvrtý ročník Novobydžovského kolokvia znovu potvrdil, že moderní dějiny nelze zkoumat izolovaně. Jejich porozumění vyžaduje propojení historického výzkumu s právem, kulturou, společenskými vědami i technologickými inovacemi. Právě tato otevřenost různým perspektivám činí z kolokvia jedinečnou platformu pro odbornou diskusi i sdílení zkušeností.

Mgr. Martin Tichý
Mgr. Jan Kohout



NOVÉ KNIHY V MĚSTSKÉ KNIHOVNĚ



ŽALOZPĚV
Autor: Camilla Läckberg
Nakladatelství: Motto 2026
Před třiceti lety beze stopy zmizela středoškolačka Sofie Rudbergová. Spisovatelka Erica Falcková si ji dobře pamatuje ze školy, na rozdíl od ní však Sofie byla jednou z těch „cool" oblíbených holek. Když jsou ve Fjällbacce nalezeny lidské ostatky, starý případ je znovu otevřen. Vyšetřovatel Patrik Hedström společně s Erikou skládají dohromady střípky minulosti a snaží se odhalit, co se tehdy stalo. V malém městečku má ale každý své tajemství – a někteří udělají cokoli, aby zůstalo skryto.

V KOPŘIVÁCH
Autor: Jiří Březina
Nakladatelství: Motto 2025
Jana tuší, že muž, se kterým čeká dítě, něco skrývá. Musí odhalit pravdu. Radka zjišťuje, že její syn provedl něco, co nejde vzít zpět. Musí ho ochránit před následky. A v kopřivách leží dívčí tělo. Na maloměstě, kde si lidé vidí až do kuchyně, ale přitom před sebou mají tajnosti, se rozjíždí vyšetřování, které odhalí roky zamlčovaná fakta. Minulost se dere na povrch a s ní i otázky, které bolí: Jak dobře známe své nejbližší? A kam až jsme nakonec schopní zajít, abychom je ochránili?

MEZI NIKDY A NAVŽDY
Autor: Rose Shain
Nakladatelství: Baronet 2026
Jako bratr její nejlepší kamarádky byl Dex Hardy pro ni vždy zakázaný – a přesto ten, komu pod hvězdami slíbila lásku. Když ji ale v den nehody upřednostnil před svou sestrou, jejich tajný vztah skončil. Teď potřebuje peníze, a tak vezme práci v jeho kasinu. Šest měsíců to zvládne… dokud Dex nezjistí, že je zasnoubená s mužem, kterého nemiluje, a nenavrhne vlastní dohodu: aby si na půl roku vzala jeho.

ZÁHADA ZTRACENÉ KNÍŽKY
Autor: Zuzana Pospíšilová
Nakladatelství: Bambook 2026
Oskar miluje čísla a počítání, ale čtení ho nebaví. Proto si v nové knize raději hledá čísla stran, která různě sčítá a odečítá. Jenže pak se jeho knížka záhadně ztratí a Oskar se s dědečkem pustí do hledání. Pátrání se pořádně zamotá, když se kniha znovu objeví spolu s tajemnou šifrou… Podaří se Oskarovi šifru rozluštit a zjistit, jak to vlastně celé bylo? A podaří se vám rozlousknout šifru v této knize? Pusťte se do toho!

SRDCE A ŠÍP
Autor: Frost Kay
Nakladatelství: Mystery Press 2026
Legendy se mýlily. Robin Hood byl žena… Návrat z války pro Robyn neznamená vítězství ani klid. Ke starostem o rodinné panství se přidává hrozba smluveného sňatku s místním lordem, který se netají snahou připravit ji o rodovou půdu.

Robyn se však odmítá stát pouhou figurkou ve hře mocných. Když muži jejího nastávajícího napadnou v lese rodinu měňavců, Robyn zasáhne a při tom se jí dostane nečekané pomoci od samotného dračího krále. Dobrý skutek ale spustí řetězec událostí, které z ní učiní hledanou rebelku se zakrytou tváří. Rozpolcená mezi lidským světem a říší draků stojí Robyn před důležitým rozhodnutím, čemu dát přednost. Povinnosti a rodině? Nebo lásce a cti?

Srdce a šíp je samostatný příběh ze světa Rozvrácených království, v němž nechybí odvážná hrdinka, draci ani pořádná dávka dobrodružství.

VÝSTAVA PŘÍBĚHŮ Z INDIE

V Městské knihovně Nový Bydžov a na plotě před Balounkovou vilou na Husově třídě si od začátku září do konce listopadu můžete prohlédnout putovní výstavu **ŠTAFETA DOBRA**, která vypráví příběhy absolventů dobročinného projektu **ADOPCE NA DÁLKU**®.

V úterý 1. 12. od 17 hodin se v knihovně uskuteční beseda, která přiblíží životní podmínky v nejlidnatější zemi na světě.

Diecézní charita Hradec Králové tímto děkuje všem dárcům, kteří podporují vzdělávání chudých indických dětí. Díky vám se z absolventů projektu stávají sebevědomí lidé, kteří se dokážou postarat o svoje rodiny a jsou přínosem pro celou indickou společnost. Více informací najdete na webu www.adopce.hk.caritas.cz.

TERMÍNY TRHŮ

na Masarykově náměstí v Novém Bydžově

na ploše před spořitelnou

25. září
23. října
27. listopadu
11. prosince

ZÁKLADNÍ ŠKOLA KARLA IV.

■ Proběhlo slavnostní vyřazení deváťáků. Naši absolventi se v září do své alma mater už nevrátí. Čeká je nová životní etapa. Přejeme jim to, ale připouštíme, že na Karlovce nám budou chybět. A věříme, že i my jim.



■ Ahoj – zdraví vás další mláďátka tamarínů žlutorukých. Jsme dvojčátka a my i maminka jsme v pořádku! Obě vážíme přibližně 45 g a měříme asi 10 cm. Narodily jsme se v přírodovědném centru na Karlovce.



Zahrada Josefa Verfla opět ožila

O víkendu 15. a 16. srpna se areál Základní školy Karla IV. opět zaplnil návštěvníky, hudbou, stánky a příjemnou pouťovou atmosférou. Konal se další ročník tradiční Zahrady Josefa Verfla, která je již řadu let součástí svatovavřinecké pouti v Novém Bydžově.

I v letošním roce jsme se snažili připravit program, ve kterém si své najdou děti i dospělí. Návštěvníci si mohli nakoupit v prodejních stáncích, poslechnout si hudbu, občerstvit se a především strávit příjemný čas s rodinou a přáteli.

Za pořadatele děkujeme všem návštěvníkům, účinkujícím, vystavovatelům a dobrovolníkům, kteří se na přípravě a průběhu akce podíleli. Velké poděkování patří také městu Nový Bydžov a společnosti DEK za jejich podporu.

Děkujeme, že jste byli s námi, a těšíme se na setkání při dalším ročníku Zahrady Josefa Verfla!

(Fotografie z akce na straně 2)

SŠTŘ

Nová kvalifikace, nové možnosti – Studujte při zaměstnánína SŠTŘ

Střední škola technická a řemeslná Nový Bydžov nabízí dospělým jedinečnou možnost získat výuční list nebo odbornou maturitu bez nutnosti přerušit zaměstnání. Škola dlouhodobě patří mezi významná centra celoživotního vzdělávání a propojuje kvalitní odbornou přípravu s požadavky současného trhu práce.

Ať už chcete zvýšit svou kvalifikaci, změnit profesní zaměření, získat lepší pracovní uplatnění nebo si splnit osobní cíl, na SŠTŘ NB najdete flexibilní formu studia, moderní zázemí a podporu zkušených pedagogů.

Kdo může studovat? Zájemci starší 18 let bez dokončeného středního vzdělání; uchazeči, kteří chtějí získat druhou kvalifikaci; zájemci potřebující odbornou kvalifikaci pro zaměstnání nebo podnikání.

Nabídka oborů

Elektrikář-silnoproud, Řezník-uzenář, Kuchař-číšník, Cukrář, Automechanik, Autoelektrikář, Opravář zemědělských strojů, Odborná maturita v oboru Dopravní prostředky.

Výuka navazuje na dlouhodobou tradici školy, která spolupracuje s desítkami profesních partnerů a důraz klade na praktické dovednosti využitelné v reálném pracovním prostředí.

Studium přizpůsobené dospělým

Délka studia se zpravidla pohybuje mezi jedním a dvěma roky podle stupně získaného předchozího vzdělání. Konzultace probíhají většinou jednou za 14 dní v pátek podle rozvrhu. Součástí studia je odborný výcvik, online studijní materiály a průběžné ověřování znalostí formou zkoušek.

Velkou výhodou je možnost skloubit studium se zaměstnáním i rodinným životem. Absolventi získávají oficiálně uznávanou kvalifikaci s vysokou hodnotou na trhu práce.

Cena studia

Cena činí 10 000 Kč za jedno pololetí a zahrnuje teoretickou výuku i odborný výcvik.

Přihlášky pro školní rok 2026/2027

Bližší informace a předběžné přihlášky získáte: Mgr. Jiří Zahradník (724 766 115, zahradnik@sstrnb.cz),
Ing. Martina Bydžovská (602 548 635, bydzovska@sstrnb cz).

Investice do vzdělání je investicí do budoucnosti. Využijte možnost získat odbornou kvalifikaci na škole, která propojuje tradici, moderní technologie a praxi.







18. ROČNÍK CYKLOAKCE

SOKOLSKÉ SLÉTNUTÍ

sobota 12. září – start DDM Nový Bydžov v 10 hodin

verus.kubelkova@seznam.cz



DDM

Plátěná osada ve znamení Survivor

Jako každý rok i letos DDM Nový Bydžov vyrazil s dětmi na letní pobytový tábor Plátěná osada ve Splzově.



A protože obyčejný tábor už je nuda, letos se jelo ve stylu SURVIVOR! Děti čekala spousta her, soutěží a výzev, při kterých se ukázalo, kdo má skutečně talent na přežití a kdo by bez vedoucího nepřežil ani do svačiny. Soutěžilo se, běhalo, přemýšlelo, spolupracovalo a samozřejmě také trochu smlouvalo o pravidlech. Rozdělával se oheň a kupodivu se podařilo uvařit i něco k snědku. Vařilo se v kotlíku – podle hesla „Uvidíme, co z toho bude“. Poté se ovšem všichni těšili na dobroty našeho pana kuchaře. Nechyběly táboráky s kytarou, spaní pod hvězdami, stezka odvahy ani celodenní výlet, tentokrát na Malou Skálu a Panteon. Jezdilo se na lodičkách, koupalo se, protože počasí nám letos opravdu přálo.

A přišlo i to, co k táboru neodmyslitelně patří – nová přátelství, společné zážitky a dokonce i první táborové lásky. Takže zatímco někteří bojovali o imunitu, jiní si možná odvezli úplně jinou „výhru“.

A jak už to bývá, na konci přišlo loučení. A tentokrát nezůstalo jen u posledního zamávání. Slzy tekly proudem. Protože když je vám spolu dobře, nechce se domu ani těm největším Survivorům.

Obrovské díky patří vedoucím, kteří připravili dětem skvělý program, věnovali jim svůj čas a energii . Bez vás by žádný Survivor nebyl!

Bc. Lenka Kalugin Drobná
hlavní vedoucí tábora

Letní příměstské tábory v DDM

Letošní příměstské tábory nabídly dětem dva týdny plné dobrodružství, her, výletů i tvoření. Celkem se jich zúčastnilo 84 dětí. Každý z táborů měl své jedinečné téma, společným cílem však byla radost z objevování, týmová spolupráce a spousta nezapomenutelných zážitků.

Tábor Dobrodružná stezka světem zavedl děti na pomyslnou cestu kolem světa. Poznávaly jednotlivé kontinenty, jejich zvířata i významné památky, plnily soutěžní úkoly, luštily šifry a vyráběly vlastní zeměkouli. Nechyběl ani výlet do areálu Hříčky, kde si naplno užily všechny atrakce.

Druhý týden patřil táboru Říše kouzelných fantazií. Děti se vydaly na dobrodružnou výpravu plnou kouzel a týmových úkolů. Velkým zážitkem byla hraná prohlídka s únikovou hrou na zámku Potštejn. Nezapomenutelným okamžikem se stala také návštěva alpak, které přijely za dětmi přímo do DDM. Každý měl možnost tato přátelská zvířata vodit na vodítku, pohladit je, krmit, pomazlit se s nimi a dozvědět se zajímavosti o jejich chovu a životě. Na setkání navázala dílna plstění z vlny, při které si děti vytvořily vlastní originální výrobek. Program završil celodenní výlet do zábavního parku Bylandia.

Oba tábory přinesly dětem mnoho nových zážitků, přátelství i radosti z dobře zvládnutých výzev. Děkujeme všem dětem za jejich nadšení, rodičům za důvěru a vedoucím za přípravu pestrého a zábavného programu. Už teď se těšíme na další dobrodružství!

Bc. Vrabcová Martina



Ohlédnutí za uplynulou hokejovou sezónou

Ledová plocha pomalu zmizela, zimní stadion utichl a po měsících plných tréninků, zápasů a emocí přišel čas na krátký odpočinek. Hokejová sezóna 2025–2026 je za námi a nezbývá než říct, že byla opět plná nezapomenutelných momentů, radosti, bojovnosti i hokejových úspěchů. Duben tradičně patřil regeneraci, v květnu mládežníci naskočili do letní přípravy a další práce směrem k nové sezóně.

Muži vstupovali do soutěžního ročníku v pozici vicemistra s cílem navázat na úspěšné předchozí sezóny. Základní část, která již od samého začátku probíhala v rámci obou krajů, nabídla řadu zajímavých utkání, dramatických koncovek i skvělých individuálních výkonů. I když to v některých zápasech nešlo podle našich představ, stále jsme se mohli opřít o podporu domácích fanoušků, kteří dokázali vytvořit fantastickou atmosféru nejen při domácích zápasech. Vyřazovací část soutěže pak znovu nabídla hokej plný emocí – naším soupeřem byla Chrudim, která ale byla nad naše síly. Skončili jsme tak hned v osmifinále. Cesta sezónou nebyla jednoduchá, teď uvidíme, co nás čeká dál.

Velkou radost nám opět dělala mládež. Hráči všech kategorií absolvovali letní přípravu, soustředění i desítky mistrovských utkání a turnajů. Junioři, dorostenci, žáci i přípravky během celé sezóny potvrzovali, že práce s mládeží má v našem klubu pevné místo. Mládežníci sbírali cenné zkušenosti nejen v mistrovských soutěžích, ale také na domácích i venkovních turnajích, odkud si často přiváželi medailová umístění a nespočet sportovních zážitků. Úspěch zaznamenala kategorie juniorů, která vyhrála všechna utkání skupiny o umístění, a opanovala tak pomyslné první místo, když tečku za svou jízdou udělala skvělým týmovým výkonem a výhrou v Trutnově. Radost nám dělaly také nejmladší kategorie. Děti v přípravkách velmi pokročily a mnohé z nich odehrály své první zápasy.

Moc nás těší stále rostoucí zájem o bruslení a hokej mezi dětmi. I nadále proto pokračujeme v kurzech bruslení, které probíhají dvakrát týdně a jejichž cílem je především vytvořit u dětí pozitivní vztah ke sportu a pohybu. Pokračovala také spolupráce s místními školami a školkami. Trenéři se pravidelně zapojovali do výuky bruslení a pohybových aktivit v rámci projektů zaměřených na podporu sportu u nejmenších dětí. Velmi si vážíme toho, že můžeme být součástí těchto aktivit a přivádět děti ke sportu už od útlého věku.

Na závěr bychom rádi poděkovali městu Nový Bydžov za podporu a možnost využívání zázemí zimního stadionu. Velké poděkování patří také všem partnerům, sponzorům, trenérům, dobrovolníkům, rodičům i fanouškům, kteří klub během celé sezóny podporovali. Bez jejich pomoci by fungování klubu nebylo možné.

Sezóna 2025–2026 je minulostí. Přinesla mnoho krásných okamžiků, cenných zkušeností i sportovní radosti. Věříme, že se opět společně sejdeme na zimním stadionu a budeme dál psát další kapitolu novobydžovského hokeje.

Tereza Klozová



Jezdecký klub Flamenco Sloupno

Poděkování za finanční podporu Nadačnímu fondu na podporu sportu, kultury a občanských aktivit v Novém Bydžově

Ani v letošním roce nezapomněl Nadační fond na podporu sportu, kultury a občanských aktivit v Novém Bydžově na náš klub a pro rok 2026 nám byla opět poskytnuta finanční podpora, za kterou velmi děkujeme. Budeme se snažit, abychom reprezentovali Nový Bydžov co nejlépe. Částku jsme částečně využili na závody v Polsku.

Závody se konaly ve dnech 10.–12. 7. ve Facimiechu nedaleko Krakova. Náš klub reprezentovaly hned tři členky, které domů přivezly 3 medailová umístění. V kategorii CNC1* z 21 startujících dvojic zvítězila Kateřina Novotná s klisnou Kasstorií, a to stylem start-cíl! Vedení se ujaly hned po pěkně zajeté drezuře za 30,2 tr. b. Druhý den se pokračovalo terénní zkouškou, kterou dvojice zajela čistě v čase a své původní skóre si udržela. Po terénní zkoušce proběhla v neděli ráno kondiční prohlídka a následovala poslední disciplína – parkur. Kačce s Kassy se dařilo i zde a zajely bezchybný parkur. Tato jízda jim zajistila vítězství v celé soutěži s konečným bodovým výsledkem 30,2 tr. b.

Dalším zástupcem JK Flamenco byla Gabriela Slavíková, trenérka sester Novotných, která se svým valachem Moony Rainem bojovala v soutěži CCI3*S, což byla nejobtížnější úroveň na těchto závodech. Po drezúře s výsledkem 37 tr. b. zaujali 7. příčku, ale přes 4. místo v krosu se posunula až na konečný druhý řádek výsledkové listiny. Celkem nasbírali 49,4 tr. bodů.

Poslední členkou týmu byla Andrea Novotná, která zde měla valacha Carlito Du Berlais, kterého začala jezdit loni. Účastnili se soutěže CNC 100 a skončili na 2. místě s výsledkem 36,8 tr. b.

Sestrám Novotným se dařilo také na začátku prázdnin, kdy se rozdělily a Andrea hájila české barvy na mezinárodních závodech v německém Luhmühlenu s Kurierem. Byly to jejich první společné závody po zranění z loňského ME a na obtížnosti CCI2* dosáhli na 28. místo ze 70 dvojic z celé Evropy.

Kateřina se zúčastnila tuzemských závodů v Přeštěnicích u Milevska a vybojovala zde 1. místo se svým pětiletým valachem Mercurym v soutěži Bronzová podkova na obtížnosti ZL a 6. příčku s valachem Zylem na obtížnosti CNC1*.

Andrea Bruderová

SKP JUDO NOVÝ BYDŽOV

■ 27.– 31. 7. jsme začali přípravu na další sportovní pololetí. A to rovnou zostra – na tréninkovém campu v maďarském Salgotarjánu. Po několikatýdenním volnu od tatami je to náročný začátek, ale my se toho nebojíme!

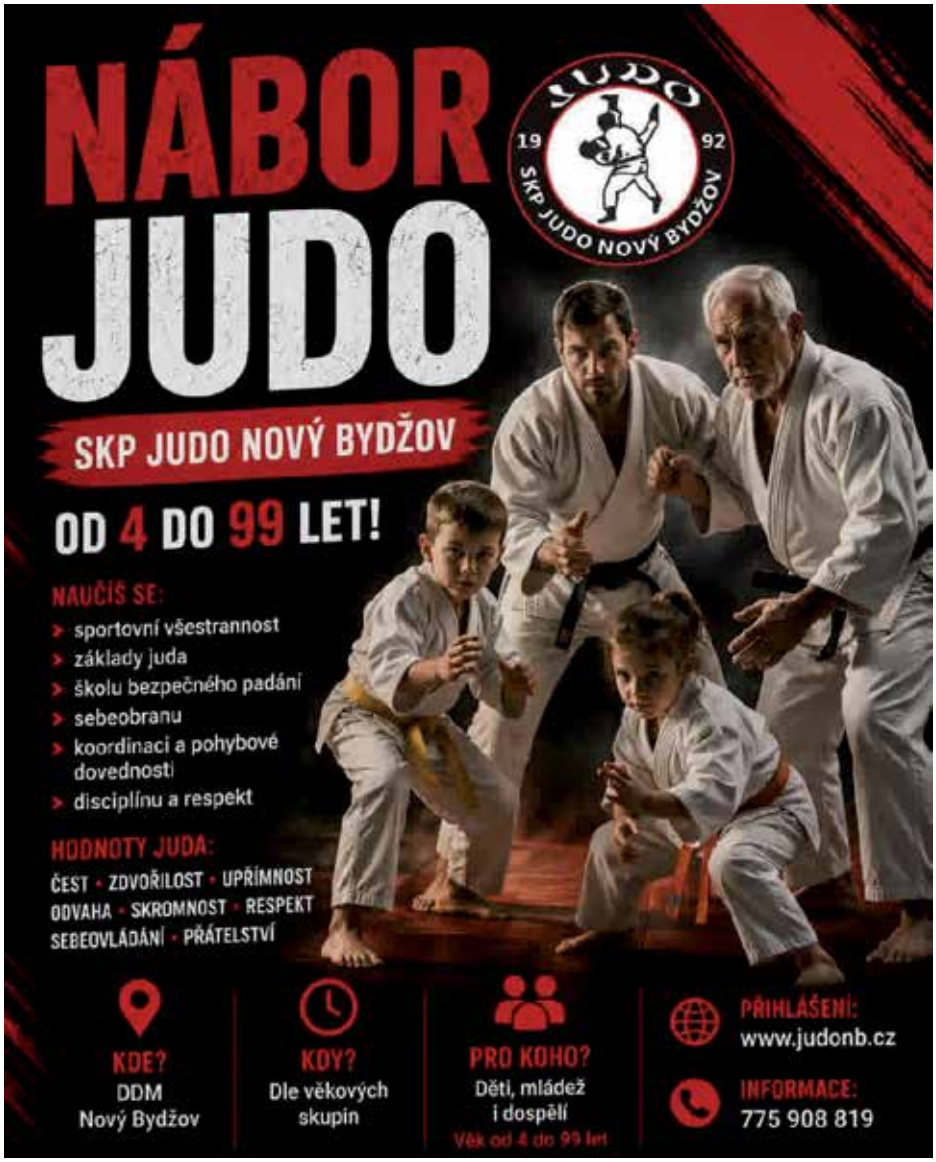


■ Následující den po příjezdu z Maďarska (1. 8.) jsme odjeli na náš tradiční tábor do krkonošských Vítkovic. Letošní téma bylo Pevnost Boyard. Rozděleni do pěti týmů jsme bojovali nejen o vítězství ve hře, ale také o poukázky na nákup judo vybavení. Spousta dětí se posunula zase o level výš a „odpáskovaly" na vyšší stupeň. Tímto jim gratulujeme!



■ Ani po návratu z tábora neměli někteří z nás čas na domácí odpočinek. Hned v neděli 9. 8. jsme vyrazili do Albánie. Příprava na tatami, výlety, moře a poznávání dalších koutů, které jsme za poslední roky ještě nenavštívili. Z Tale část účastníků odjela domů; vybraní závodníci se ještě zúčastnili tréninkového kempu v Chorvatském Solinu.

Milada Janatová



Diamonds odstartovali novou sezónu naplno

V prvních čtrnácti srpnových dnech proběhla dvě soustředění Taneční skupiny Diamonds, kterých se zúčastnily všechny naše profi skupiny.

V prvním týdnu se naplno pustily do práce naše nejmenší naděje Baby Profi, které již zahájily přípravu na novou soutěžní sezónu a začaly se stavbou nové choreografie. Společně s nimi se zdokonalovaly také juniorky v taneční technice.

Druhý týden patřil hlavnímu soustředění, během kterého děti, juniorky a naše nejstarší profi skupina trénovaly také pod vedením uznávaných externích lektorů. Prostřednictvím intenzivních workshopů získávaly nové zkušenosti, pracovaly na taneční technice, projevu i dalších dovednostech, které budou moci využít v nadcházející sezóně.

Celé soustředění bylo velmi intenzivní a náročné, ale věříme, že všem přineslo spoustu nových zkušeností, inspirace a tanečního posunu. Nyní už se s velkým očekáváním pouštíme do nové sezóny. A rozhodně se máte na co těšit! Opět připravujeme netradiční choreografie, originální kostýmy i výrazné líčení, které jsou pro Diamonds typické.

My už se nové sezóny nemůžeme dočkat!

Mgr. Lenka Syrová



Dva příběhy z jednoho závodu – Zdeněk se vrátil, Libor dojel po svém

Skupina velocipedistů na vysokých kolech vyrazila po stopách slavného závodu Vídeň – Berlín z roku 1893. Závod nebyl jen o kilometrech, časech a dojezdu do cíle. Byl hlavně o lidech. Každý z jezdců měl svůj vlastní příběh, svoje důvody, proč se postavil na start, a svoje chvíle, kdy musel překonat sám sebe.



Mezi nimi byli také Zdeněk Vokál z Nového Bydžova a Libor Obešlo z Měníka. Každý prožil závod úplně jinak, ale oba ukázali to nejdůležitější – že na vysokém kole nerozhodují jen nohy, nýbrž hlavně hlava a odhodlání.

Zdeněk měl jeden z nejtěžších okamžiků celého závodu už během druhé etapy. Na cestě ze Znojma do Havlíčkova Brodu přišel pád, který vypadal jako konec jeho účasti. Silně se uhodil do hlavy a poranil si ruku.



Libor Obešlo a Zdeněk Vokál

V tu chvíli nebylo jasné, jestli bude vůbec možné pokračovat. Díky rychlé pomoci ostatních jezdců a doprovodu se podařilo situaci zvládnout. Zdeněk ale ukázal povahu bojovníka. Ještě dokázal dojet několik kilometrů na plánovanou zastávku, i když už bylo jasné, že další pokračování na kole nebude rozumné. Večer podstoupil vyšetření v nemocnici, kde se naštěstí nepotvrdilo vážnější zranění.

Pro většinu lidí by tím závod skončil. Jenže Zdeněk není člověk, který by se jen tak vzdal. Po několika dnech odpočinku se znovu postavil na vysoké kolo a od páté etapy pokračoval s ostatními. Do Berlína nakonec přece jen dojel. Jeho návrat nebyl jen o kilometrech. Byl důkazem, že někdy je největší vítězství už samotné rozhodnutí znovu vyrazit.

Jiný příběh měl Libor Obešlo. Od začátku věděl, že celý závod až do Berlína nepojede. Jeho osobním cílem bylo zvládnout první část trasy a dojet společně s ostatními do Nymburka. A to se mu podařilo.

Libor absolvoval první tři etapy, stovky kilometrů na vysokém kole a všechny nástrahy, které závod přinesl. Když pak v Nymburce sesedl z kola, mohl být spokojený. Svůj cíl splnil. Jenže tím jeho cesta neskončila.

Místo toho, aby si jen sbalil věci a nechal se odvézt domů, sedl na kolo a pokračoval vlastní trasou domů, do Měníka. I když už nebyl součástí hlavního pelotonu, ukázal stejnou vlastnost jako všichni ostatní účastníci – chuť jet dál.

Závod Vídeň–Berlín nebyl jen o tom, kdo projede cílem u Braniborské brány. Byl o překonávání sebe sama, o kamarádství a o tom, že každý má svůj vlastní cíl.

Zdeněk ukázal, že ani těžký pád nemusí znamenat konec. Libor zase, že i vlastní cesta může být velkým vítězstvím. Na vysokých kolech se totiž nepočítají jen kilometry. Počítají se příběhy, které si člověk veze s sebou.

Tomáš Formánek

Dálkový cyklistický závod Vídeň – Berlín se konal 29.–30. 6. 1893 a měřil 582,5 kilometrů. Byl to nejdůležitější německý a rakouský silniční závod před 1. světovou válkou a zahájil cyklistický boom v obou zemích.

zdroj: Wikipedia

Zveme vás na 1. ročník zavírání sezóny

BARCHOVSKO-BABICKÉ MOTOBRANNÍ

sobota 5. září – sraz milovníků motorů v 9 hod. u kulturního domu Barchov

■ Vyjížďka do Hradce Králové na letiště ■ Prohlídka výroby a oprav letadel ■ Letecký den ■ Zábava v Barchově ■ Exkluzivní výstava motorek veteránů





ZÁBĚDOVSKÉVYBĚHNUTÍ

sobota 19. září, start v 9.30 hod. na hřišti Zábědov

trasy 5, 10, 21 km

dopoledne dětské závody

registrace na: www.zabedovskevybehnuti.cz

fb: Zábědovské vyběhnutí

TÝDEN PĚSTOUNSTVÍ – ADÁMKŮV PŘÍBĚH

Každé dítě si zaslouží vyrůstat v bezpečí, lásce a prostředí, kde může navazovat pevné vztahy a cítit se přijímané. Ne všem dětem je však dopřáno vyrůstat od narození ve své biologické rodině. Právě pro ně jsou tu lidé, kteří jsou ochotni otevřít své srdce i domov a poskytnout jim bezpečí, péči a jistotu v období, kdy je nejvíce potřebují.

V rámci kampaně Týden pěstounství bychom vám rádi přiblížili význam náhradní rodinné péče prostřednictvím skutečného příběhu. Ten ukazuje, že pěstounství není jen o poskytnutí střechy nad hlavou. Je především o vytváření bezpečných vztahů, důvěře, podpoře a naději na lepší budoucnost.

Jedním z těchto příběhů je i osud malého Adámka. Přestože jeho první životní kroky nebyly jednoduché, díky pěstounce na přechodnou dobu získal láskyplnou náruč, pocit bezpečí a možnost prožít první měsíce života v rodinném prostředí. Právě takový začátek může sehrát zásadní roli v dalším vývoji dítěte.

Věříme, že vám Adámkův příběh přiblíží význam přechodné pěstounské péče a možná inspiruje i další z vás, kteří přemýšlejí o tom, že by otevřeli svůj domov dítěti, které právě potřebuje pomoc. Každé dítě si totiž zaslouží dostat šanci na bezpečné a šťastné dětství.

Bc. Pavlína Černá, MBA
Bc. Sabina Emanovská
náhradní rodinná péče – OSPOD NB

Adámkův příběh

(Jméno dítěte i některé okolnosti příběhu byly z důvodu ochrany soukromí změněny.)

Někdy začíná nový život radostí celé rodiny. Jindy je jeho začátek mnohem složitější. Tak tomu bylo i u malého Adámka. Už od prvních hodin života bylo zřejmé, že jeho cesta povede jiným směrem, než je běžné – do náruče lidí, kteří mu pomohou překlenout první měsíce života, než najde svou trvalou rodinu.



Narodil se velmi mladé slečně, která se o něj i přes veškerou snahu nemohla starat. Otec o miminku nechtěl ani slyšet, a rodiče slečny ji nepodpořili. Rozhodla se donosit a porodit dítě v porodnici a předat ho do adopce. Chtěla, aby jeho cesta vedla jiným směrem, přála si pro něho laskavou náruč.

Prakticky ihned po narození převzala Adámka do své náruče pěstounka na přechodnou dobu, paní B. Umožnila Adámkovi šťastnější start do života a snad i lepší budoucnost. Pěstounka mohla být s Adámkem v porodnici, seznámila se s jeho zdravotním stavem, a když přibíral na váze, mohli jít oba domů. Od prvního dne měl Adámek někoho, kdo ho hladí, chová, krmí, uspává, zpívá mu a je tu jen pro něj. Právě první bezpečné vztahy vytvářejí základ pro jeho další život. Pěstounka ví, že jednou Adámek odejde do své nové rodiny, ale už teď poznává, že je milovaný, buduje si víru v pevné a bezpečné vztahy a je tu pro něho někdo, kdo ho má rád. Přechodné pěstounství je mostem mezi jeho těžkým začátkem a šťastnější budoucností. Podporu a sílu pěstounům dávají pracovnice doprovodné organizace, které tu jsou pro pěstouna téměř kdykoliv.

Jedním z krásných momentů Adámkova příběhu bylo i předání dárku Život v kufříku, kam mu sestřičky napsaly vzkazy, přidaly malé dárečky a popsaly jeho první okamžiky na tomto světě – že když se narodil, byl krásným miminkem, do kterého se všechny sestřičky zamilovaly.

V jeho příběhu pokračuje i pěstounka, která mu do kufříku ukládá první lahvičku, obleček, ve kterém si ho přivezla z porodnice, náramek z porodnice, první hračky, fotografie i psané vzpomínky na jeho narození a první dny a měsíce v rodině. Bude v něm mít také fotografii své biologické maminky i s vysvětlením, proč se o něho nemohla starat, aby jednou mohl vědět, jak vypadala žena, která ho porodila. A bude moci vyprávět také o tom, že i když jeho život nezačal jednoduše, nikdy na něj nebyl sám. Že existovali lidé, kterým na něm od začátku záleželo.

Bc. Eva Kavalírová
ředitelka, sociální pracovník

Další informace o pěstounství:
Tel.: 704 015 950
Podzámčí, agentura podpory rodiny a služeb
Klicperovo náměstí 66, 503 51 Chlumec n. C.
www.podzamci.cz
www.facebook.com/podzamciops

Zajímá vás více k tématu náhradní rodinné péče v našem kraji? Nahlédněte do www.stansenahradnimrodicem.cz

NOVOBYDŽOVSKÝ STRAŠIDELNÝ FOOD FESTIVAL

sobota 5. září od 10 hodin, park U Kostela Nejsvětější Trojice, Nový Bydžov

10 hod. – Vosa jede – interaktivní show pro děti
12 hod. – NOVOBYDŽOVSKÁ STRAŠIDLA a jejich slavnostní okamžik
12.15 hod. – Pohádka o draku zpěváku – pěvecký sbor Radostný Plecháček
taneční skupina Diamonds
13 hod. – Nela Hudcová – zpěv a ukulele
14 hod. – Michaela es – zpěvačka s autorskou tvorbou
15 hod. – CF Sistrum – folk trochu jinak
17 hod. – Rytířská pohádka
19 hod. – kapela Náhodná sešlost

Od 13 hod. – **ZÁBAVA S BYDŽOVSKÝMI STRAŠIDLY**
zábavné úkoly a hrátky po celém parku
lesní pedagogika s odborníky, EKOKARAVAN
zkrášlování všech malých i velkých strašidel, výtvarné a tvůrčí dílny pro všechny, kejklíři a chůdaři

10. ročník



Jak zničit řeku

Vážení čtenáři, musím se s vámi v těchto letních, horkých a suchých dnech podělit o vzpomínku na krásnou řeku Cidlinu, meandrující po lukách kolem Skřivan a Sloupna k Bydžovu. Mimochodem, Skřivany mají jméno po této klikatící se řece, původně se do 16. století nazývaly Křivany, dle křivé řeky…

Jako malý kluk, bydlící od řeky v podstatě jen přes ulici, jsem trávil každé léto na jejích březích. Chodili jsme tam na ryby – ty tam ještě byly, a bylo jich neskutečně – plotice, hrouzci, okouni, cejni, štiky, kapři, karasi, na jaře často s velkou vodou připlulo i pár pstruhů. Dva staří sloupenští rybáři, pan Kulich a pan Kubec, nás – pytlačící malé kluky tolerovali a v rybaření podporovali, tu radou, tu darovaným vercajkem – háčkem nebo splávkem. Mým prvním rybářským cajkem byl kus klacku, na něm od dědy Tondy uvázaná režná nit a na ní ohnutý špendlík. A seděli jsme na prknech mostu u sloupenského mlýna a na kousek žížaly jsme pod nohama tahali okouny… Dnes se to zdá jako rybářská latina, ale ono to fakt fungovalo, tolik tam bylo ryb. Ve vodě byli vidět i raci, věděli jsme i o jednom pěkném, který měl jen jedno klepeto, zato pořádně velké. Budil v nás respekt.

V Cidlině bylo i krásné koupání, řeka se dala proplavat od skřivanského mostu, zvaného „železňák“, až ke mlýnu ve Sloupně, a dál až do Bydžova ke stavidlu u bývalé mlékárny.

Vodní koryto u mlýna ve Sloupně čistil jednoruký mlynář pan Janko. Šel ponořený do půl těla řekou, na jedné straně těla kosu uvázanou ke zbytku ramene (ruku mu kdysi utrhl řemen transmise ve mlýně) a jen jednou zdravou rukou a kosou vysekával stulíky, aby se řeka neucpávala. Bral to jako svou stavovskou mlynářskou povinnost, i když mu mlýn soudruzi po válce sebrali.



U splavu ve Sloupně se přes léto a o prázdninách scházela všechna omladina, ale i ti starší a nejstarší. Přes den krásné koupání v čisté, voňavé a chladivé vodě, dodnes si pamatuji její vůni. Navečer se občas z nalámaných klacíků zapálil ohýnek, opekly nachytané ryby, někdo dojel i pro kytaru, a bylo to krásné a trochu i romantické… Naposledy jsem to zažil v létě 1981, když jsem přišel z vojny.

A pak přišel střih – provedla se další regulace Cidliny, řeka se zase o něco více narovnala, přibyl nový jez mezi Skřivanami a Sloupnem, jez s pevným zahrazením, bez stavidel. A splav se naopak zavezl a zrušil. Cidlina přišla o možnost každoročního propláchnutí velkou jarní vodou a také zemřel starý mlynář. Nové majitelky mlýna ve Sloupně nechaly vodní plochu pod ním zavést vším možným i nemožným a ponechaly jen úzké koryto; přivolaná kontrola neshledala žádné závažné pochybení. Ryb se nikdo neptal…

A co se stalo – nikým a ničím nečištěná a neproplachovaná řeka se nad jezem v lukách i v rameni kolem Sloupna začala kupodivu zanášet. Písek a sedimenty, které se předtím čas od času ze splavu vybagrovaly a odvezly a z řeky při jarní vodě vypláchly, zůstaly samozřejmě v korytě řeky a pomalu se hromadily. Nejdříve neznatelně, ale postupně více a více, až začaly z vody vystupovat ostrůvky a ostrovy bláta. Sem tam spadl do vody ze břehu i strom, ale nikdo to taky moc neřešil. Na vzniklé překážce se rychle usadil další nepořádek.

A tak se stalo, že řeka, kdysi plná vody, se do současnosti totálně zanesla blátem a pískem, a to až téměř k hladině. Vody v ní teče tudíž minimálně, ryby se vytratily a koupat se v ní nedá už ani náhodu. A to vše jen za pár let! Řeka, která tu tekla po staletí a utvářela krásnou, téměř lužní krajinu, je zanesená blátem, popadanými stromy a naneseným bordelem (citlivé duše prominou). A zničená…

Když jdu po jejích březích, bolí mě z toho u srdce. Tu hrůzu odhalila naplno současná sucha. Voda se nemá kde držet, protože koryto je plné nánosů bláta, popadaných stromů a ulámaných větví. Ryb a různé vodní havěti je minimum, a to minimum navíc teď leklo, pochcípalo nebo uschlo… Opravdu hrůza. A ti, kdo by se o řeku měli dlouhodobě starat, jsou teď tím stavem překvapení a zaskočení. Nevím, co čekali…

Co nedávno stačilo vyřešit pár mlynářů, pár stavidel a zapojení zdravého rozumu, se dnes zdá skoro neřešitelné. Řeka Cidlina se před Novým Bydžovem stala vysychající zanesenou stokou. A za Bydžovem narovnanou a zregulovanou stružkou. A kdo pláče nejvíc, je Matka příroda. Kde že je ta krásná, voňavá, klikatící se a v paprscích sluníčka blyštící se Cidlina, plná ryb, škeblí, raků a vší té vodní havěti, co se v ní dá plavat i rybařit? Co jsme Ti to, řeko, proboha udělali?!

U břehu řeky Cidliny napsal
Slávek Štefán

PŘÍRODOU NOVOBYDŽOVSKA

Straka zlodějka

Straku obecnou *(Pica pica)* nemůžeme v přírodě přehlédnout – je nápadná zbarvením a nijak se neukrývá. Už v letu si jí každý všimne; střídání černé a bílé barvy a dlouhý klínovitý ocas působí docela exoticky, jako by se na naše louky a pole zatoulal vzácný host z teplých krajin. Zblízka je ještě pěknější. Černé peří na hřbetě, na křídlech i na ocase má krásný kovový lesk; tím výrazněji se od něj odráží sněhově bílé břicho, lopatky a vnitřní strana letek. Straka má ráda lesíky v polích a lukách, okraje větších lesů a sadů, kdežto souvislým lesům se vyhýbá. V poslední době často sídlí v parcích a větších zahradách.

Hnízdo si straky budují v korunách stromů nebo v keřích. Je to neupravená stavba z větví a hlíny, krytá shora stříškou nejčastěji z trnitých větviček. V dubnu snáší samice 5 až 8 zelenavých, hustě skvrnitých vajec a sedí na nich 17 až 18 dní. Po 26 dnech mláďata hnízdo opouštějí a potulují se s rodinou přes celou zimu. Zjara se mladé straky oddělují a vyhledávají si vlastní hnízdní okrsek.

Potravu strak tvoří jak složka živočišná, tak i složka rostlinná. Nacházíme v ní hmyz, měkkýše, červy, drobné hlodavce, stejně jako semena kulturních plodin i plevelů. Myslivci viní straku nejčastěji z toho, že ničí hnízda drobného i lovného ptactva.

Straka se dá snadno ochočit, ale vysloužila si nelichotivé přízvisko zlodějka. Jak vůbec vzniklo? Všichni krkavcovití (Corvidae) jsou zvědaví, nejvíce snad straka. Když na svých toulkách uvidí neznámý předmět, zvláště lesklý, hned si jej začne zevrubně prohlížet a snaží se jej odnést do hnízda nebo do nějakého úkrytu. Proto vzniklo známé rčení o strace zlodějce. Straka vědomě nekrade, lesklé předměty pudově vzbudí její zájem, a pokud na ně její síly stačí, odnese je.

Text: **Ladislav Drahokoupil**
Foto: **Zdeněk Drahokoupil**



NESTAČÍ JEN CVIČIT – DŮLEŽITÉ JE VĚDĚT PROČ, JAK I CO!

Kolikrát jste už slyšeli věty: *„Cvičení a posilování těla je pro zdraví důležité.“ „Pohyb je lék.“ „Pohyb je nejlepší lék a tepláky nejspolehlivější terapie.“...* Ale taky: *„Sportem k trvalé invaliditě.“*

Já fakt souhlasím s úplně každou větou. Čtěte dál a popřemýšlejte se mnou.

Pohyb je jedním z největších darů, které můžeme svému tělu dát. Leonardo Da Vinci řekl: „Tak jako nepoužívané železo rezaví, stojatá voda zahnívá či v zimě zamrzá, tak mozek a tělo bez cvičení leniví a chátrá.“

Naše tělo je fascinující. Není složené z jednotlivých částí, které fungují každá sama za sebe. Je to dokonale propojený celek. Každý sval, každý kloub, každý nádech i výdech a i každý krok ovlivňuje něco dalšího – když zvednete ruku, nepracuje jen rameno, když uděláte dřep, neposilujete jen stehna, když uděláte krok, nepracuje jen noha, když trénujete pánevní dno, neposilujete jen pánevní dno…

Naše svaly spolu neustále vedou tichý rozhovor, jedna část reaguje na druhou, třetí i dvacátou. Proto nikdy nestačí dívat se jen na místo, které bolí, nebo místo, které chcete posílit či protáhnout.

Možná to zní překvapivě, ale všechno, co je cvičení, tělu prospívá. Většina lidí si myslí, že problém je v tom, že necvičí dost. Skutečný problém však často je, že cvičí bez souvislostí. Tělo nereaguje na počet cviků, ale na to, jestli mu rozumíte jako celku. Možná vás nikdy nenapadlo, že i správně provedený cvik může tělu škodit, pokud je zařazený ve špatnou chvíli nebo nevhodně zkombinovaný s jiným cvikem. Ještě překvapivější je, že bolest často nevzniká tam, kde ji cítíte, ale tam, kde tělo dlouhodobě ztrácí rovnováhu. Tělo se neustále snaží o stabilitu. Většina tréninků řeší posilování nebo protahování svalů, ale jen málokterý řeší jejich spolupráci. Tělo nefunguje odděleně, ale jako jeden propojený systém, který neustále vyvažuje. To, co posílíte, může jinde vytvořit napětí, pokud nevíte, proč to děláte. Proto nestačí jen cvičit správně – je potřeba cvičit vědomě. Teprve tehdy se z pohybu stává péče.

Ráda bych se zastavila u protahování. Kolikrát jste slyšeli: *„Bolí tě to, máš to zkrácený, to potřebuje protáhnout.“* Ovšem bez pochopení souvislostí může být protahování kámen úrazu. Tělo je moudré a nevytvoří nic, co by nepotřebovalo. Představte si, že vás bolí záda, máte je stažená. Tělo takto zařídilo ochranu páteře před poškozením. Zabezpečuje stabilitu těla před mobilitou, proto pevná ochrana. S největší pravděpodobností mu chybí podpora břišní stěny. Vy budete protahovat záda, ale podporu břišní stěny nevytvoříte. Tělo se vám zhroutí jako domeček z karet. Už tam nebude nic, co by drželo páteř pohromadě. Jedno zákonitě ovlivní druhé. Často se stane, že když posílíte břišní stěnu, zádové svaly povolí samy. Jako by si tělo řeklo – břišní stěna už drží, záda můžou pustit. Tělo miluje vyváženost, protože vyváženost je ekonomická. Na ni se spotřebuje nejméně síly. Nic se nemusí držet a nadměrně namáhat.

I dobře míněné cvičení může tělo přetěžovat. Ne proto, že by byly cviky špatné, ale proto, že nejsou zařazené ve správných souvislostech. Ať už se jedná o uspořádání cviků, jejich výběr, variabilitu, tempo... Když cvik provádíte pomalu, zpravidla na něj víc reagují svaly. Když svižněji, rytmicky, víc prospějí fasciím, úponům.

Představte si stavbu domu. Nikdo asi nezačne střechou. Nejdřív vzniknou základy, pak nosné zdi a teprve potom přichází všechno ostatní. Vlastně úplně nejdřív by měl proběhnout průzkum podloží, na kterém bude dům stát. Všechno má své technologické postupy. Stejně přemýšlí i naše tělo. Někdy je potřeba nejdříve stabilizovat. Jindy třeba uvolnit a zklidnit. Někdy posílit nebo naučit tělo znovu správně spolupracovat. Do hry vstupují svaly, ale také fascie, věk i pohlaví. Protože jinak bude přistupovat ke cvičení žena v menopauze a po ní, jinak člověk po úrazu, jinak člověk s pohybovým omezením či bolavou částí těla...

Pořadí cviků má svůj význam. Stejně jako jejich výběr a provedení, tak i to, kdo dané cviky bude provádět. Nestačí vědět, co cvičit, je třeba vědět proč. Na internetu dnes najdete tisíce videí – 5 minut na záda, 7 minut na břicho, 7 cviků na pánevní dno… To vše může být užitečné, ale také nemusí. Otázka nezní: „Je to dobrý cvik?“ Otázka zní: „Je to správný cvik právě pro mě v této chvíli?“ To je totiž obrovský rozdíl.

Proč některé cvičení funguje a jiné ne?

Protože tělo miluje rovnováhu. Když protahujete jednu skupinu svalů, měli byste myslet i na jejich stabilizaci. Když posilujete jednu část těla, potřebujete zapojit i svaly, které s ní spolupracují. Když aktivujete určité svaly, neměli byste zapomínat na jejich přirozené spolupracovníky na protilehlé straně. Právě rovnováha chrání naše klouby i chrupavky před opotřebením, vazy a úpony před přetížením, páteř před bolestí, ale i pánevní dno před dysfunkcí. Vyváženost potřebují i kosti, které tím sílí a méně křehnou, což je prevencí osteoporózy.

Za více než 40 let práce jsem pochopila jednu krásnou věc: Největší změna nenastává, když člověk zvládne nový cvik, ale ve chvíli, kdy začne trochu rozumět svému tělu a jeho souvislostem. Když přestane cvičit proto, že musí. A začne se hýbat, protože chápe, co tím tělu dává. Najednou už necvičí jen záda, ale pečuje o páteř. Necvičí jen pánevní dno, ale stará se o oporu, stabilitu.

Mám vždy upřímnou radost, když mi někdo řekne: *„Jolanko, pravidelně doma cvičím.“* To je skvělé. Udělali jste ten nejtěžší krok. Začít a vydržet není samozřejmost.

Pak přijdou otázky: *„A co přesně cvičíte?“ „Cvičíte jen pro kondici či potřebujete něco řešit, zlepšit?“*

Když připravuji kurzy Pilates, vybírám cviky podle potřeb klientů. Dívám se na jejich pohyby, postoj, svalové proporce, pružnost i strukturu tkání a tvořím jim cvičení na míru. Časem jsem zjistila, že by bylo prospěšnější dát kurzům propracovanější systém. Začala jsem tvořit kurzy zaměřené na jednotlivé části těla. Vybírám cviky, které danou část uvádí do rovnováhy, ale také ji propojujeme se zbytkem těla. Tím teprve vzniká v těle rovnováha.

S láskou a úsměvem **Jolana Novotná**

PILATES ruce a RAMENA

Trápí vás karpální tunely, bolavá ramena, tenisové lokty, nebo se chcete cítit líp v celém těle?

září – prosinec | 10 lekcí | začínáme 7. 9.
kurz A – pondělky 16–17 hod.
kurz B – pondělky 17.15–18.15 hod.
kurz C – pondělky 18.30–19.30 hod.

Kde: Jiráskovo divadlo Nový Bydžov
Zaměřeno na pružnost, sílu i lehkost hrudníku, lopatek, ramen, loktů, zápěstí v souladu s celým tělem
Pro muže i ženy
Kurz vede: Jolana Novotná – pohybová specialistka, absolventka školy Spiraldynamik®LEHRGANG BASIC
Přihlášky: jolana@pilatesnovotna.cz, tel: 604 682 666
Info a příhlášení: QR kód nebo www.jolananovotna.cz/prehled-kurzu/

NOVOBYDŽOVSKÝ ZPRAVODAJ

■ Číslo 9/2026 vyšlo 28. 8. ■ Měsíčník vydává Město Nový Bydžov, Masarykovo náměstí 1, IČ: 00269247, pod evid. č. MK ČR E 21679, jako periodický tisk územního samosprávného celku města ■ Odpovědný redaktor, inzerce a grafická úprava Jan Skalický (tel. 732 701 775) ■ Jazyková úprava Mgr. Helena Müllerová ■ Distribuce a předplatné Pavlína Vlasáková, DiS. (tel. 728 158 392) ■ Tisk V&H Print Hlávko s. r. o. Nové Město nad Metují

■ **Cena předplatného pro rok 2026 je 395 Kč včetně poštovného**

■ Cena čísla 20 Kč ■ Příspěvky jsou přijímány na e-mailu: **zpravodaj@novybydzov.cz**. ■ Na zveřejnění zaslaného příspěvku nevzniká právní nárok. Redakce si vyhrazuje právo na zkrácení nebo úpravy článků bez konzultace s autory. ■ Příspěvky dodané po uzávěrce nebudou v připravovaném čísle zveřejněny.

■ **UZÁVĚRKA PŘÍŠTÍHO ČÍSLA JE VE ČTVRTEK 10. ZÁŘÍ.**

CHCEŠ HRÁT STOLNÍ TENIS?



Naučíš se základy stolního tenisu, který rozvíjí postřeh, rychlost, obratnost a koordinaci celého těla.

Tréninky probíhají **2× týdně**. **Hledáme děti ze 3. až 6. tříd.**



Stolní tenis je hra pro každého – můžeš si jít jen tak zahrát pro radost, nebo se postupně přidat do **závodního týmu**, který hraje celoroční soutěž a jezdí na turnaje po **Východočeském kraji.**

TĚŠÍ SE NA TEBE TRENÉŘI:

- Jaroslava Samková – licence B
- David Haltuf – licence C
- Stanislav Zanespal

Více informací a online přihláška na webu
www.jiskrabydzov.cz

Kosmadi

Mobilní pedikúra

V Pardubickém a Královéhradeckém kraji

v pohodlí Vašeho domova

Ceník

Suchá přístrojová pedikúra	650 Kč
Kombinovaná pedikúra	700 Kč
Wellness pedikúra s lakováním	850 Kč

Dojezd v označené oblasti mapy je ZDARMA

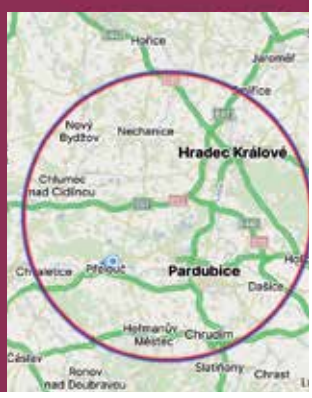
603 941 149

kosmadicz@gmail.com

Kosmadi - Mobilní pedikúra

kosmadicz

www.kosmadi.cz



Hledáme: Servisního technika plynových kotlů

Hledáme šikovného, spolehlivého kolegu, který se neboji práce rukama.
Nabízíme dlouhodobé, stabilní zázemí s výhodami malé rodinné firmy.
Nováčka zvládneme vyučit.



+420 604 232 826
info@topeninovacek.cz
www.topeninovacek.cz

Nováček

LAMARK patří mezi lídry českého trhu v oblasti plotů, pergol a moderního exteriéru

Český výrobce z Nového Bydžova staví na vlastní výrobě, kompletním servisu a řešeních na míru. Zákazníkům nabízí jeden navazující systém pro celý exteriér domu – od plotů a bran přes pergoly až po carporty.

Plot, brána, pergola nejsou poslední položkou stavby. Jsou investicí na desítky let. Když lidé staví nebo rekonstruují dům, největší pozornost zpravidla věnují interiéru. Řeší dispozice, kuchyni, podlahy, technologie, koupelny nebo fasádu. Plot, brána, pergola či carport často přicházejí na řadu až ve chvíli, kdy je potřeba dokončit hranici pozemku, zastínit terasu nebo vyřešit parkování. Právě tyto prvky ale výrazně ovlivňují první dojem z domu, každodenní komfort, bezpečnost i hodnotu nemovitosti. A protože mají sloužit desítky let, vyplatí se k nim přistupovat jako k dlouhodobé investici, nikoli jako k poslední položce v rozpočtu.

Na této filozofii staví společnost LAMARK už více než dvě desetiletí. Z původně menší firmy zaměřené na montáže a kované ploty vyrostla mezi přední české výrobně-technologické společnosti v oblasti plotů, bran, pergol, carportů a dalších prvků moderní venkovní architektury. Dnes má za sebou více než 18 000 realizací, vlastní výrobní areál v Novém Bydžově, tým více než stovky zaměstnanců a zákazníky v České republice i zahraničí.



Vlastní výroba znamená větší jistotu

Jedním z klíčových pilířů společnosti je vlastní výroba. Nejde jen o marketingové tvrzení, ale o konkrétní výhodu, která se promítá do kvality výsledného produktu, flexibility výroby i následného servisu. Výroba probíhá ve vlastním areálu v Novém Bydžově, kde má LAMARK pod kontrolou celý proces – od vývoje a konstrukční přípravy přes zpracování materiálů až po finální výrobu.

Díky tomu může pružně reagovat na individuální požadavky zákazníků, atypické rozměry pozemků i architektonická specifika jednotlivých domů. Vlastní výrobní zázemí zároveň zajišťuje stabilní kvalitu, rychlejší servis a dlouhodobou dostupnost náhradních dílů. Pro zákazníka to znamená jistotu, že i po letech bude mít k dispozici partnera, který své řešení zná a dokáže se o něj postarat.

Důležitou roli hraje také technická úroveň výroby. LAMARK pracuje s konstrukčními systémy certifikovanými podle evropské normy EN 1090, která stanovuje přísné požadavky na výrobu nosných kovových konstrukcí. Pro zákazníka je to potvrzení, že produkty vznikají podle jasně definovaných standardů kvality, bezpečnosti a dlouhodobé spolehlivosti.

Materiály pro každodenní používání

Plot, brána, pergola ani carport nejsou prvky na jednu sezonu. Každý den odolávají dešti, větru, slunci, mrazu i běžnému provozu domácnosti. Právě proto LAMARK dlouhodobě pracuje především s hliníkem a kvalitní ocelí. Tyto materiály spojují vysokou pevnost, dlouhou životnost, odolnost vůči povětrnostním vlivům a minimální nároky na údržbu.

Pro zákazníka je výsledek jednoduchý – exteriér má nejen dobře vypadat při předání, ale stejně spolehlivě fungovat i po mnoha desetiletích. Skutečná kvalita se totiž nepozná v den montáže, ale až po několika zimách, tisících otevření brány nebo letech každodenního používání. Právě tehdy se ukáže, zda byla investice správná.

Jeden partner od návrhu po servis

Velkou výhodou kompletního řešení je jednoduchost celého procesu. Zákazník nemusí koordinovat několik dodavatelů, hlídat návaznost termínů ani řešit, kdo odpovídá za návrh, výrobu, montáž nebo následný servis. LAMARK zajišťuje celý proces – od úvodní konzultace a technického zaměření přes návrh řešení, výrobu, dopravu a montáž až po dlouhodobý servis.

Součástí každé realizace je technické zaměření přímo na místě. U vybraných projektů, například pergol, využívá LAMARK také moderní 3D skenování, které umožňuje přesně zachytit skutečný stav prostoru i atypické dispozice s přesností na milimetry. Výsledkem není univerzální katalogové řešení, ale exteriér navržený přesně na míru konkrétnímu domu, pozemku i potřebám jeho majitelů.

Exteriér jako jeden promyšlený celek

Současní zákazníci už většinou nehledají pouze samostatný plot nebo jednoduché zastřešení terasy. Stále častěji přemýšlejí o exteriéru jako o jednom funkčním celku, ve kterém na sebe jednotlivé prvky navazují vizuálně, technicky i provozně. Plot má ladit s bránou, pergola s architekturou domu, carport s celkovým charakterem pozemku a vše by mělo tvořit harmonický celek.

Právě proto LAMARK dlouhodobě rozšiřuje své produktové portfolio tak, aby zákazník mohl většinu exteriéru domu vyřešit u jednoho partnera. Vedle hliníkových, deskových, tahokovových i kovaných plotů nabízí také vjezdové brány, vstupní branky, bioklimatické pergoly, pergoly se skleněnou střechou, boční stínění nebo carporty. Pro zákazníka to znamená nejen jednotný vzhled, ale také jednodušší koordinaci celé realizace, jasnou odpovědnost a servis od jednoho dodavatele.

„Zákazník dnes nechce řešit pět různých dodavatelů a doufat, že na sebe všechno naváže. Hledá partnera, který rozumí domu jako celku, navrhne funkční řešení, vyrobí ho, namontuje a bude za něj dlouhodobě odpovídat. Právě na tomto principu LAMARK staví už více než dvacet let," říká Milan Kučera, CEO společnosti LAMARK.



STÁTNÍ FOND
ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ
ČESKÉ REPUBLIKY

DOTACE PRO REKONSTRUKCE RODINNÝCH DOMŮ pro nízkopříjmové domácnosti

Kdo může žádat?

- Domácnost, která pobírá dávku jednotné sociální pomoci – tzv. „superdávku“ **nebo**
- Domácnost, kde všichni členové pobírají starobní důchod (**senioři**) nebo alespoň jeden člen pobírá invalidní důchod 3. stupně, a dále plní 5. příjmový decil **nebo**
- Domácnost, která plní 3. příjmový decil

Plníte tzv. příjmové decily? Zavolejte a zeptejte se.

Předmět dotace?

- Zateplení objektu, výměna oken i dveří
- Instalace nového zdroje tepla – tepelné čerpadlo, kotel na dřevo či pelety
- Instalace fotovoltaického systému (i pro ohřev vody), nebo fototermického

Výše dotace? **max. 400 000 Kč celkem**

Dotace je vyplácena předem

Podporované opatření	
Zateplení / výměna oken, dveří	**Dotace [Kč/m²]**
Zateplení fasády, střechy	2 000
Zateplení podlahy půdy, stropu sklepa a další	750
Zateplení podlahy se zeminou	2 000
Výměna oken a dveří	8 000
Technologie	**Dotace [Kč]**
Kotel na dřevo, kotel na pelety	120 000
Tepelné čerpadlo vzduch-voda, země-voda	150 000
Tepelné čerpadlo vzduch-vzduch (klimatizace)	100 000
Fotovoltaický systém (s ohřevem teplé vody)	120 000

max. 250 000 Kč

max. 150 000 Kč

Bližší informace?

Ing. Jiří Novotný **607 211 804** **info@jinoenergy.cz**

EKIS – Bezplatné energetické konzultační a informační středisko

https://novazelenausporam.cz/nzu-light-zranitelne-domacnosti/

nová zelená úsporám

Kompletní vyřízení dotace zdarma

Ostatní domácnosti, které nespadají do podporované nízkopříjmové skupiny NZÚ Light, mohou využít bezúročný úvěr od programu Nová zelená úsporám.